

ALOISI  
SAS

VENDITA  
RIPARAZIONI  
RICAMBI

FERRI DA STIRO  
GENERATORI  
DI VAPORE

ASPIRAPOLVERI  
MACCHINE  
DA CAFFÈ

FORNI A  
MICROONDE

MACCHINE  
DA CUCINE

PREVENTIVI GRATUITI

PRESA E CONSEGNA  
A DOMICILIO

SuperAMPE  
SAS

CASORATE PRIMO (PV) Via Santagostino, 32 Tel. 02 90059084 - Cell. 337 367629

ANNO IV - N. 9/41  
OTTOBRE 2003  
© 2003 Edicom

GRATUITO



TUTTO IL BELLO DEL CINEMA CHE  
HAI SEMPRE DESIDERATO

fondo  
cinema

Da pagina 11



Punto di Vista  
VIA A. MORO, 9  
27021 BEREGUARDO (PV)

# Punto di Vista

@pudivi@tiscalinet.it

IL PRIMO GIORNALE DI CASORATE PRIMO E MOTTA VISCONTI

0382 930 524

PERISCOPIO

## UN PROGETTO PICCOLO PICCOLO

di DAMIANO NEGRI

**F**ondo Cinema. Un nome interessante che forse dice ancora poco, o nulla, alla maggior parte dei nostri Lettori. Eppure questo è il nome di un progetto che, certamente, coglierà la Vostra attenzione.

"Punto di Vista" infatti sta per lanciare una nuova iniziativa pensata per tutti i lettori che sarà anche un'occasione qualificata per fare cultura, informazione ed intrattenimento, incentrato non solo sul cinema. Ciascuno potrà fare la propria parte, partecipando alla creazione della prima "banca dell'audiovisivo" locale. All'insegna della qualità.

Da pagina 11

CASORATE PRIMO CON UNA FESTOSA CERIMONIA, I NUOVI UFFICI DEL COMUNE HANNO APERTO I BATTENTI

## La nuova casa di tutti i casoratesi Domenica 19 ottobre l'intero paese è intervenuto all'inaugurazione

CASORATE PRIMO NUMEROSE LE PERSONALITÀ PRESENTI

**CASORATE PRIMO** - Dopo trent'anni di abbandono, l'ex asilo Tosi è tornato per la prima volta a rivestire la sua funzione di edificio pubblico al servizio dei cittadini, riempiendosi di folla la mattinata di domenica 19 ottobre scorso. Il taglio del nastro è stato eseguito dal primo cittadino Giovanni Orlandi, insieme al senatore di Forza Italia Fabbri. La benedizione di don Sante Torretta (foto a destra) ha preceduto il rituale discorso.

A pagina 3



## Il Tosi è tornato a riempirsi di vita

**CASORATE PRIMO** - La Banda di Rosate ha intonato l'Inno di Mameli poco prima del taglio del nastro, anticipando l'ingresso nel nuovo municipio di via Dall'Orto di tutti i cittadini accorsi all'inaugurazione. Positivi anche i commenti riscontrati sul restauro dell'edificio.

A pagina 3

MARCIGNAGO

È stato inaugurato dal Sindaco Cremaschi l'Edificio Polifunzionale

A pagina 22

PUBBLICITÀ



**ALTER CASA s.r.l.**  
Casorate Primo  
Via Santagostino, 57

**MOTTA VISCONTI** - Villa a schiera in pronta consegna di 5 locali + doppi servizi + box, cantina e giardino. Solo

Euro 212.000,00 / £ 410.500.000

**CASORATE PRIMO** - In zona di ampio passaggio cedesi attività di fiorista con chiosco di proprietà.

Euro 40.000,00 / £ 77.450.000

**PASTURAGO** - Villa centrale di 4 locali + doppi servizi + taverna + box + 3 posti auto + giardino. Solo

Euro 227.000,00 / £ 440.000.000

**Vic.ze CASORATE PRIMO** - Casa semindipendente di 2 locali + servizi. Libera subito.

Euro 77.500,00 / £ 150.000.000

**MARCIGNAGO** - Casa semindipendente di circa 300 mq da ristrutturare.

Euro 170.430,00 / £ 330.000.000

GUARDA LE NOSTRE OFFERTE SUL SITO INTERNET:  
[www.altercasa.it](http://www.altercasa.it)

02.900.97.264

PIZZERIA D'ASPORTO

## IL GHIOTTONE

Via Vittorio Emanuele II, 4 CASORATE PRIMO (PV)

**PIZZE TRADIZIONALI  
TRANCI DI PIZZA A MEZZOGIORNO**

**SPECIALITÀ PESCE:** Calamari  
Fritto Misto - Gamberoni al forno  
Insalata di mare e di polipi - Insalata Catalana

**Su ordinazione Zuppa di Pesce fresco**

...ed inoltre: patatine - crocchette - olive all'Ascolana

Orario: ore 11-14/17.30-21.00 (ven. e sab. fino 21.30)

Chiuso  
il lunedì

Tel. 02 905 6127

Servizio a domicilio a mezzogiorno solo per aziende

**INFOPLANET**

SERVIZI INFORMATICI & MULTIMEDIA  
MOTTA VISCONTI (MI)

Vendita e Assistenza Personal Computers e accessori

Installazione a domicilio Gratuita + 24 mesi di Garanzia diretta Infoplanet

Soluzioni Informatiche per Uffici e Aziende.

Videoteca con distributore automatico  
24 ore su 24

Tessera Omaggio

...le ultime novità in prima visione  
a casa tua

Vendita Videogames Playstation/Xbox ...

...e prossimamente ritireremo anche il tuo usato!

Via S. Giovanni 14 - 20086 - Motta Visconti (MI)

Tel. 02/90001715 Fax 02/90008597 [infoplanetweb@virgilio.it](mailto:infoplanetweb@virgilio.it)



**GENERALI**  
Assicurazioni Generali S.p.A.



**GENERALI VITA**

La Compagnia leader nel mercato assicurativo  
accanto a Te per ogni esigenza, sempre e ovunque

AGENZIA PRINCIPALE DI BINASCO - Via Garibaldi, 45 - Tel. 02 9054668

SUB-AGENZIE: CASORATE PRIMO - Piazza Mira, 1 - Tel. 02 9051088  
MOTTA VISCONTI - Via Pizzo, 6 - Tel. 02 9000445  
ROSATE - Via Cavour, 3 - Tel. 02 90870853

Indirizzo  
INTERNET

[www.generali.it](http://www.generali.it)

Indirizzo  
e-mail  
[info@generali.it](mailto:info@generali.it)



Numero Verde  
800-155.155



**IL MONDO DEL LAVORO** CHIEDE AI GIOVANI SEMPRE MAGGIORE CONOSCENZA E PREPARAZIONE

## IGNORANTI si rimane, non si diventa

**«Un ragazzo italiano su 4 abbandona le scuole: nell'attuale economia della conoscenza aumentano gli ignoranti che si contenderanno lavori non qualificati con gli immigrati»**

«In Italia uno studente su quattro abbandona la scuola prima del diploma. È un dramma sociale paradossale: nell'economia della conoscenza in cui siamo entrati, cresce il numero degli ignoranti. Quelli che finiranno col concorrere per lavori non qualificati con le folle sempre più numerose degli immigrati».

Parola del quotidiano cattolico "Avvenire" che, in un interessante editoriale di Maurizio Blondet apparso nell'edizione on line del 5 ottobre scorso ([www.avvenire.it](http://www.avvenire.it)), commenta positivamente il vertice voluto dal Ministro Letizia Moratti a

San Patrignano per discutere di abbandoni scolastici a livello continentale. E infatti «da noi gli abbandoni, delle medie superiori si aggirano sul 25-27 per cento, contro il 16-17 della media europea. I ragazzi lasciano la scuola spe-

cie in Calabria, dove il lavoro non c'è, ma anche nel Nord Est, dov'è fin troppo facile trovarlo senza qualifica».

La questione, secondo "Avvenire", riguarda forse «il problema di come trasmettere la cultura in termini di passione, scoperta. "Insegnare", dice un proverbio britannico, "non è riempire un secchio, ma accendere un fuoco". La scuola ha una sfida dinanzi a sé», conclude l'editoriale, «sono necessarie più mobilità e più creatività per risolvere i problemi».

[www.avvenire.it](http://www.avvenire.it)

**TECNOLOGIA IN EVOLUZIONE** L'EUROPA SI STA MUOVENDO PER CAMBIARE LA TELEVISIONE: QUALI NOVITA?

## Avete capito che cos'è la TV DIGITALE?

**Entro pochi anni il sistema di trasmissione televisivo, vecchio di 50 anni, verrà sostituito dal digitale, modificando le abitudini di tutta la popolazione italiana**

La Francia è già in pole position: in questi giorni, durante le trasmissioni del canale nazionale "France 2" ricevevole in analogico - e senza antenna parabolica - in tutto il nord-ovest della penisola, scorrevano frequentemente avvisi sovrapposti in italiano per avvisare i nostri utenti dell'imminente cessazione delle trasmissioni in forma analogica, in conseguenza dell'adozione del nuovo sistema digitale terrestre. Poi "France 2" è sparita. Cosa vuol dire questo? Significa che l'Europa si sta muovendo (in tempi e modi differenti) verso il nuovo metodo di trasmissione televisivo basato non più sul sistema analogico ma su quello digitale: per

spiegare meglio le novità epocali che accompagneranno questo cambiamento, è utile accedere al sito internet [www.tvdigitaleterrestre.it](http://www.tvdigitaleterrestre.it) che spiega benissimo le ragioni e i vantaggi di questa "staffetta" tecnologica.

«La TV digitale terrestre, in sigla DTT, è una evoluzione tecnologica dell'attuale sistema televisivo. Computer, cellulari, compact disc: ormai tutto funziona in digitale, solo la radio e la televisione sono ancora analogici. La novità per la TV», prosegue il sito, «è rappresentata dall'adozione di un sistema di trasmissione numerico, ossia di una modalità che non risente di interferenze, abbassamenti di livello del segnale né disturbi e che permette di moltiplicare il numero di canali disponibili. La trasformazione della TV da analogica a digitale coinciderà progressivamente gli oltre 50 milioni di apparecchi televisivi del nostro Paese, praticamente tutta la popolazione italiana».

Il primo dei vantaggi per gli utenti, al pari della "moltiplicazione" dei canali già assistita sui trasponder satellitari, sarà la multicanalità: «Il principale vantaggio della televisione digitale è la possibilità di moltiplicare il numero dei canali che possono essere trasmessi attraverso le stesse frequenze già oggi utilizzate. Ogni singola frequenza, utilizzata in modo analogico, permette infatti di trasmettere un solo canale TV. Grazie (...) a



IMMAGINE: WWW.R-VCR.COM

un procedimento informatico (alla cui invenzione ha contribuito il ricercatore italiano Leonardo Chiariglione), denominato MPEG-2 (Movie Picture Expert Group), che permette di moltiplicare il numero di canali trasmessi contemporaneamente da un'unica frequenza, (...) il numero di canali TV che diventano disponibili con la televisione digitale terrestre è moltiplicabile anche fino a

otto». Un centinaio di canali quindi anziché i 12 o 15 visibili oggi invaderanno gli schermi via terrestre, ma non è tutto: la vera rivoluzione del digitale riguarderà l'interazione con l'utente, ed è sempre il sito [www.tvdigitaleterrestre.it](http://www.tvdigitaleterrestre.it) a

spiegare come. «L'applicazione del digitale alle trasmissioni televisive permette anche l'interazione, o interattività, cioè l'opportunità di trasmettere informazioni non

compiere operazioni semplici attraverso il telecomando. Per accedere alla nuova televisione digitale sarà possibile acquistare gli apparecchi TV di nuova concezione, predisposti per il digitale (in sigla: iDTV), oppure un adattatore (set-top-box) che consenta di continuare a utilizzare, oltre all'impianto d'antenna esistente, anche lo stesso apparecchio televisivo già in uso. Questo significa che le attuali antenne delle abitazioni non dovranno essere sostituite con antenne ricetrasmittenti: l'interattività sarà possibile attraverso un collegamento telefonico». Ma non è tutto qui: infatti «grazie all'interattività, il ricevitore digitale permetterà di accedere

inoltre a un teletext di nuova generazione, molto più ampio e rapido, e di usufruire di una nuova serie di servizi informativi e di pubblica utilità, come ad esempio notizie sul traffico e la viabilità locali, gli orari di treni ed aerei, l'elenco dei numeri telefonici, la consultazione dell'estratto conto del proprio conto corrente postale o bancario, fino alle operazioni bancarie».

Attenzione però, avverte il sito: il tragico che dovrebbe far nascere la TV digitale terrestre non dovrà essere percorso vorticosamente e soprattutto sarà necessario garantire agli utenti la possibilità di non dover buttare via i televisori».

### Punto di Vista

ANNO IV - N. 9  
OTTOBRE 2003

Direttore Responsabile  
**Elisabetta Pelucchi**  
Redattore  
**Damiano Negri**  
Grafica e impaginazione  
**Alessandro Corona**

Collaboratori  
Matilde Butti  
Alfonso D'Aloia  
Vincenzo Laurenzano  
Gianmario Lorenzi  
Andrea Maltagliati  
Tatiana Pesenti  
Giorgio Santagostini  
Giuliano Scotti  
Paola Vignoni

"Punto di Vista" è edito da Edicom Piccola S.C. a R.L. Incubatore d'Impresa Progetto N.O.W. *Libera Mente* - Spertello Donna, Pavia. Sede legale: via L. Spallanzani, 15 - 27100 Pavia. Registrazione del Tribunale di Pavia n. 503 del 31.12.1999. Stampa: Centro Stampa Pavese S.C. a R.L., viale Canton Ticino 16/18 - 27100 Pavia. Inserzioni pubblicitarie: Redazione "Punto di Vista" telefono e fax: 0382 930524.

È vietata la riproduzione di testi e immagini.

**Per vedere la TV si manterranno gli stessi televisori e le stesse antenne ma occorrerà acquistare un adattatore digitale**

[www.tvdigitaleterrestre.it](http://www.tvdigitaleterrestre.it)

**TV CHE CAMBIA** LA VERA SFIDA SARÀ RIEMPIRLA DI CONTENUTI

## UNA ORRIBILE MARPELLATA fatta da mamma RAI e zietta MEDIASET

«**S**corri i canali e le facce sono sempre quelle. Conduttrici, cantanti, giornalisti, "esperti", non meglio identificati "ospiti" delle varie trasmissioni RAI e Mediaset: sempre gli stessi. Un centinaio di facce, sempre quelle, che imperversano tutti i giorni, tutto l'anno. Come se non bastasse, i doppioni delle varie trasmissioni che vanno in onda gli stessi giorni alla stessa ora, ci sono anche i doppioni delle facce che a volte compaiono su più canali, nello stesso momento. Una vergogna». Non usa mezzi termini la



prestigiosa rivista di business e marketing "Mark Up" che, nell'edizione di questo mese, traccia un profilo impietoso sulle trasmissioni della TV italiana, alla (ancora lontana) vigilia della televisione digitale nazionale. Ma l'affondo del periodico non finisce qui: «Come se non bastasse, con trasmissioni specifiche ("Te-

gatti" e "Oscar TV"), si danno i premi reciprocamente: Mediaset alla RAI e la RAI a Mediaset, con un fiore di baci, abbracci ed "Ecco a voi...". Così questa ristretta maffietta di "face televisive" si tutela, occupa gli spazi e non fa entrare nessuno: io invito te e tu inviti me, così il cerchio si chiude all'insegna del "volomose bene" ed "Ecco a voi...".

«Ma perché i responsabili delle TV tollerano un simile scempio?», si domanda in conclusione l'editoriale di "Mark Up", «è il signor Garante non ha nulla da dire? Se non è un cartello questo...».

**IN TV SPADRONEGGIA UNA "MAFIETTA" A NUMERO CHIUSO**

## OTTICO OPTOMETRISTA DELL'OSA



[www.opticavour.it](http://www.opticavour.it)



**DA NOI PUOI TROVARE:**

- Tutti gli occhiali da vista delle migliori marche;
- Ampia scelta di occhiali da sole;
- Lenti a contatto morbide, semirigide, giornaliere, mensili, semestrali, annuali;
- Liquidi per la manutenzione delle
- Vostre lenti a contatto;
- Esame della vista

*Da oltre trent'anni al servizio dei Vostri occhi!*



**TELEFONA PER UN CONSULTO GRATUITO ALLO 02 90001315**



Via G. Borgomaneri, 14 - 20086 MOTTA VISCONTI (MI) Tel./fax 02 90001315

Mailto: [opto@opticavour.it](mailto:opto@opticavour.it)

Centri di Revisione  
della Provincia di Pavia



LE TUE INSERZIONI?  
A PARTIRE DA € 12,90

# Casorate

PRIMO

CARABINIERI 02 905 66 07 (112) - EMERGENZA SANITARIA 118  
GUARDIA MEDICA 8488 818 18 - PUNTO DI VISTA 0382 930 524

Punto di Vista

Provincia PV  
C.A.P. 27022

Municipio	02 900 97 067	Asilo Nido	02 905 66 74	Ospedale Carlo Mira	02 900 401
Casa di Riposo	02 905 66 01	Scuola Materna	02 905 67 69	ASM Pavia	0382 434 611
Poste Italiane	02 905 16 505	Scuola Elementare	02 905 67 07	Vigili del Fuoco	115
Centro Sportivo	02 905 68 11	Scuola Media	02 905 60 75	Nuovo Cinema	02 900 59 020
Parrocchia S. Vittore	02 905 66 59	Farmacia Borgognoni	02 905 66 24	Dott. Giovanni Gallotti	
Oratorio Sacro Cuore	02 900 59 020	Farmacia Legnazzi	02 905 66 14	medico veterinario	02 900 97 484

Centri di Revisione  
della Provincia di Pavia



Consorzio  
per il Marchio  
di Qualità tra  
gli Artigiani  
Autoriparatori

Pavia Via Ponzo 28, tel. 0382 572 733  
Vigevano Via Libertà 5, tel. 0381 348 270  
Garlasco Via Grassano 4, tel. 0382 820 627

Chiama subito  
**0382 930 524**

Comune di Casorate Primo - Indirizzi di Posta Elettronica: *affari generali, anagrafe, stato civile, leva, elettorale casorateprimo@tin.it (segreteria: comcasam@tin.it); settore economico finanziario comcasfi@tin.it; servizi alla persona comcasociale@tiscalinet.it; territorio e ambiente: lavori pubblici e ambiente casorateprimo@tiscalinet.it; territorio e ambiente: edilizia privata casorateprimo@tin.it; vigilanza urbana pmcasorate@tiscalinet.it*

CASORATE PRIMO GRANDE PARTECIPAZIONE DOMENICA SCORSA ALL'INAUGURAZIONE DEL MUNICIPIO

## Benvenuti nel cuore nuovo di CASORATE

**Il Sindaco Giovanni Orlandi ha tagliato il nastro dei nuovi uffici comunali tra le numerose personalità politiche presenti all'evento**

**19** OTTOBRE 2003

Lasciamo alle immagini il compito di raccontare una bella cerimonia con tante autorità presenti e tantissimi cittadini, che hanno seguito il corteo guidato dalla Banda di Rosate e gremito fino all'inverosimile la sala consiliare e la via antistante. Dopo il rituale taglio del nastro, e la benedizione di Don Sante, il sindaco Giovanni Orlandi ha aperto gli interventi, sottolineando la piena soddisfazione della maggioranza per aver conseguito un traguardo così importante, inserito fin dal principio nel programma elettorale e ora divenuto realtà. Un edificio storico per Casorate

è stato strappato all'abbandono e restituito a nuova vita, tornando ad essere il cuore pulsante del paese. L'Assessore ai Lavori Pubblici Paolo Fossati ha poi sottolineato come il nuovo edificio creerà un "effetto volano", liberando locali nella vecchia sede che saranno impiegati per dare spazio ad attività sociali, culturali e ricreative per i cittadini. Dopo l'intervento tecnico dell'Architetto progettista

**Un edificio storico per il paese che torna a vivere**

Tamburini, ha preso la parola il Senatore Luigi Fabbri che si è complimentato con l'amministrazione perché l'inaugurazione di un nuovo municipio è sempre un evento importante, ma lo è ancora di più in un momento come l'attuale in cui alle



Il corteo, guidato dalla Banda di Rosate, si dirige verso il nuovo municipio.

amministrazioni comunali vengono delegate dallo Stato sempre maggiori competenze e funzioni amministrative. Dopo il saluto del vice-Prefetto D'Antuono e dell'Assessore Provinciale Chiari, gli intervenuti hanno potuto visitare gli uffici, moderni e luminosi, real-

izzati con soluzioni tecniche che hanno tenuto conto delle esigenze funzionali ma anche salvaguardato la bellezza originale dell'antico palazzo.



Il momento del taglio del nastro alla porta del Sindaco Orlandi, assistito dal senatore Fabbri.

**FOSSATI: È UN INTERVENTO CHE CREERÀ L'EFFETTO VOLANO**

CASORATE PRIMO GLI APPUNTAMENTI DELLA FESTA PIÙ ATTESA

### C'è il programma del FESTONE 2003

L'Amministrazione comunale rende noto alla cittadinanza il programma delle manifestazioni che si terranno in occasione del Festone 2003 ed è lieta di invitare tutti alle molteplici iniziative offerte.

**SABATO 25 OTTOBRE**  
Dalle ore 10 alle ore 18 al Laboratorio dell'Arte di via Vittorio Emanuele: inaugurazione della Mostra Collettiva "Casorate a Colori", che resterà aperta fino al 16 novembre;  
Pomeriggio Centro Sportivo "Chiodini": Incontri di calcio Pulcini, Esordienti, Juniores;

**DOMENICA 26 OTTOBRE**  
Dal mattino Centro Sportivo "Chiodini": Incontri di calcio Allievi e Giovanissimi;  
Via San Protaso: Quinto raduno d'auto d'epoca anno 2003 - Esposizione auto e moto;  
Piazza Mira Chiesa Santa Maria: Mostra presentata dalla Chiesa Cristiana Evangelica Battista "Il frutto della giustizia sarà la pace": le guerre dimenticate;  
Scuola Materna: Mostra collezionisti e hobbisti; Esposizioni delle associazioni casoratesi;  
Giardino Scuola Materna: Dimostrazione tiro con l'arco;  
Dalle ore 10,15 Per le vie del paese: Sfilata della Banda di Rosate;

Concorso "Vetrina del Festone 2003";  
Piazza Contardi: Esposizione delle associazioni casoratesi - Mostra di pittura - Esibizione e premiazione dell'Associazione di Casorate KARATEKAI;  
ore 11: S. Messa Solenne Pomeriggio: ore 14,30: Centro Sportivo "Chiodini" Incontro di calcio Prima Categoria: A.C. Casorate Primo-Mortara;  
ore 15: Piazza Contardi, Spettacolo Musicale: Orchestra "Ricky Show";  
ore 17: Premiazione Concorso "Vetrina del Festone";  
ore 17,30: Piazza S. Protaso: Premiazione "Auto d'Epoca anno 2003"

**MARTEDÌ 28 OTTOBRE**  
Dal mattino: Via S. Protaso: Esposizione auto;  
dalle ore 10,12,30-16-18,30: Laboratorio dell'Arte via V. Emanuele II: Mostra Collettiva "Casorate e Colori" (fino al 16/11/2003);

Piazza Mira, Chiesa Santa Maria: Mostra presentata dalla Chiesa Cristiana Evangelica Battista "Il frutto della giustizia sarà la pace";  
ore 14,30: Piazza Contardi, Teatro Laboratorio PANE E MATE, Spettacolo per bambini "La carretta";  
ore 16: Piazza Contardi: Spettacolo musicale: Orchestra "Massimo Proietti"

In caso di maltempo gli spettacoli previsti in Piazza Contardi per domenica e martedì pomeriggio si terranno presso l'Auditorium della Scuola Media di via Kennedy.

**E PER FINIRE...**

**TOMBOLATA PRO LOCO**  
Martedì 28 ottobre alle ore 21 presso la sala del Cinema dell'Oratorio si svolgerà la tradizionale Tombolata della Pro Loco con tantissimi ricchi premi; un'occasione di festa e di incontro tra tanti amici.



Il Sindaco Orlandi e il vice Sindaco Luigina Raineri in attesa del corteo, davanti all'ingresso principale.

ERBORISTERIA

"Il Rimedio Naturale"



DA NOI PUOI TROVARE IL RIMEDIO NATURALE PER OGNI TUO PROBLEMA E PUOI SCEGLIERE TANTE IDEE REGALO PER OGNI OCCASIONE E IN BASE ALLE TUE ESIGENZE CON I PRODOTTI "L'ERBOLARIO"

CENTRO ARMONIA  
E BENESSERE



PRESSO IL NUOVO CENTRO POTRAI PRENOTARE CONSULENZE IN: IRIDOLOGIA - FIORI DI BACH - SHIATSU - MASSAGGIO AYURVEDICO - DIETOLOGIA NATURALE. IL CENTRO INOLTRE ORGANIZZA CORSI DI HATA YOGA, GINNASTICA PSICODINAMICA E "GIOCO DELLA GROTTA" PER I BAMBINI. MEDICINA AYURVEDICA

Via Garibaldi, 4 - 27022 CASORATE PRIMO (PV) Tel. 02 90059090

INFORMAZIONI PRESSO  
L'ERBORISTERIA  
"IL RIMEDIO NATURALE"

CASORATE PRIMO L'ADESIONE ALL'UNIONE DEI COMUNI È STATA APPROVATA NELLA SEDUTA DEL 30 SETTEMBRE

# COMUNI DEI NAVIGLI: Casorate ha detto sì



In alto la "Navigli Card", già in dotazione ai cittadini residenti nei paesi del Consorzio.

Dal 1° novembre il servizio di raccolta e smaltimento dei rifiuti verrà svolto dal Consorzio dei Comuni dei Navigli, che opera nel settore da diversi anni ed è presente in molti comuni vicini, tra cui Motta Visconti. «Le garanzie di affidabilità, il potere contrattuale di un'unione formata da 13 comuni e la possibilità di effettuare delle simulazioni di costi e servizi basandosi su realtà territorialmente vicine alla nostra, ci hanno portato alla scelta di aderire al consorzio», spiega Stefano Stramezzi, Assessore all'Ecologia e Ambiente: «da studi effettuati su alcuni comuni reali è infatti risultato evidente il vantaggio per i Comuni di consorziarsi in modo da ridurre i costi generali».

L'Amministrazione comunale si impegna ad organizzare in collaborazione con il Consorzio dei Comuni dei Navigli un'adeguata campagna informativa per i cittadini, prevedendo anche un Consiglio Comunale aperto con la presenza di funzionari del Consorzio. Cosa cambierà per i cittadini dal 1° novembre?

«Operativamente nulla, perché i servizi attualmente in vigore continueranno con le stesse modalità per alcuni mesi», precisa Stramezzi; «poi circa a metà del 2004 si procederà ad introdurre il servizio di raccolta del rifiuto umido-organico e la sperimentazione dei cartellini con codice a barre per identificare i contenitori, in modo da arrivare all'applicazione della tariffa a quantità a partire dall'anno 2005. Per il momento l'unico cambiamento sarà che i cittadini non riceveranno più una cartella tasse dall'ESATRI ma una fattura dal Consorzio, inizialmente con cadenza semestrale e poi quadrimestrale, per rendere più agevole il pagamento».

## Cambia la società di gestione della raccolta dei rifiuti ma per il momento nessun cambiamento nei servizi offerti ai cittadini

### SMALTIMENTO DIFFERENZIATO: I VANTAGGI

Si riducono i costi e si migliora l'ambiente

Precedenti studi effettuati su una serie di Comuni campione hanno evidenziato che:

- lo smaltimento differenziato consente una riduzione dei costi di servizio grazie all'abbattimento dei costi di smaltimento;
- un sensibile incremento del differenziato permette una riduzione dei volumi in discarica;

- un'organica gestione si avrà quando, grazie ai dati a disposizione, si potranno ripartire i costi i cittadini in base al principio che chi più inquina più paga;
- al di là dei costi, dal punto di vista ambientale la raccolta differenziata offre gli inimitabili vantaggi di riutilizzare totalmente o parzialmente i rifiuti, e di isolare i rifiuti pericolosi.

IMMAGINI: CONSORZIO COMUNI DEI NAVIGLI.

## INTANTO GRADUALMENTE SI PASSERÀ DALLA "TASSA" ALLA "TARIFFA" CALCOLATA SULLA QUANTITÀ DI RIFIUTI EFFETTIVAMENTE PRODOTTA



### COMUNI DEI NAVIGLI / 2 ECCO IL PERCHÉ DELLA "TARIFFA"

## Rifiuti: cosa dicono le LEGGI?

La produzione e lo smaltimento dei rifiuti sono diventati ormai un problema su scala mondiale: solo in Italia ogni abitante produce in media 465 kg all'anno di rifiuti (di cui 165 kg sono imballaggi); il 90% dei 26 milioni di tonnellate annue prodotte va a finire in discarica.

La direttiva quadro sui rifiuti 91/156/CEE ed il recente Decreto Legislativo 22/97 (decreto Ronchi) fissano una so-

luzione al problema in termini di riduzione della produzione dei rifiuti, riciclaggio, recupero e smaltimento. Al fine di sensibilizzare l'utente

**È il principio di proporzionalità di costo rispetto all'inquinamento: chi inquina paga**

è stato inserito il principio di proporzionalità di costo rispetto all'inquinamento ('chi inquina paga') che deve ispirare strumenti economici per il raggiungimento degli obiettivi già fissati a livello comunitario. Questo principio permette a 'chi inquina' di rendersi conto di quanto effettivamente costi la sua azione e consentirà quindi di ottenere sicuri benefici in termini di prevenzione e di recupero differenziato.

CASORATE PRIMO A CURA DELLA ANGLO SAXON FRIENDS ASSOCIATION

## Tornano i corsi di INGLESE

I docenti sono tutti altamente qualificati; di madrelingua per i corsi intermedio e avanzato, bilingui per i principianti

Prendono il via in questo mese di ottobre presso le Scuole Medie i Corsi di Lingua e Conversazione Inglese tenuti dal Comune in collaborazione con ASFA, la Anglo Saxon Friends Association con sede a Trezzano sul Naviglio. Asfa opera a Casorate da quattro anni, i corsi sono aperti a tutti, i livelli sono Base (per i principianti), Intermedio (per chi ab-

bia una certa conoscenza della lingua) e Avanzato (per chi desidera migliorarsi e perfezionarsi).

Le lezioni si tengono una volta la settimana per la durata di un'ora e mezzo; alla fine del corso viene rilasciato un attestato; la Asfa inoltre è Centro per l'Esame del Trinity College, diploma riconosciuto in tutto il mondo. Costo del corso: 146 euro (più 39 euro di iscrizione

annuale) per 24 incontri e un totale di 36 ore di lezione.

I docenti sono tutti altamente qualificati; di madrelingua inglese per i corsi intermedio e avanzato, bilingui per i principianti. Per informazioni telefonare alla Asfa ai numeri 02/48400335-02/4450749 oppure rivolgersi all'Ufficio Servizi alla Persona del comune di Casorate.

COMUNI DEI NAVIGLI / 1 L'OBIETTIVO È LO STIMOLO A DIFFERENZIARE I RIFIUTI

## TARIFFA: quello che occorre tenere presente

Il Decreto Ronchi prevede l'istituzione di una tariffa binomia con una parte fissa e una proporzionale alla quantità di rifiuti prodotta; poiché i coefficienti ministeriali proposti non sempre rispecchiano le effettive situazioni locali di produzione dei rifiuti, il Consorzio Comuni dei Navigli ha provveduto ad adeguare i coefficienti tariffari alle realtà locali, riducendoli

- eliminazione della possibilità di smaltimento di rifiuti "anonimi";

- criteri di tariffazione diversi per utenze domestiche e per utenze attività;

- tariffa composta da una quota determinata in base ai costi fissi del servizio e da una quota rapportata alle quantità di rifiuti;

- per le utenze domestiche si terrà conto anche della superficie in mq, del numero di componenti il nucleo familiare e/o conviventi, della zona di insediamento e categoria di attività;

Gli obiettivi del modello tariffario sono:

- stimolare i cittadini e le imprese a differenziare i rifiuti;

- garantire al Comune la copertura dei costi;

- determinare la tariffa in modo tale da prevenire lo smaltimento illegale;

- incentivare i comportamenti volti alla riduzione della produzione dei rifiuti;

- arrivare all'applicazione della tariffa secondo il Decreto Ronchi in modo graduale.

Il modello tariffario si basa sui seguenti principi:

**Col nuovo sistema si cerca di bloccare lo smaltimento di rifiuti "anonimi"**

per le utenze attività, il calcolo si baserà anche sulla classe merceologica e sulla superficie in mq;

- determinazione di una "quantità di rifiuti producibile" per metro quadrato e per categoria;

- riduzione tariffaria per chi pratica il compostaggio domestico e per chi conferisce rifiuti differenziati all'Eco-centro

# Immagine

## Coiffeur

Salone Selezionato **Davines**

Parrucchiere  
Uomo - Donna

Orario Continuato

Casorate Primo - Pavia  
Piazza Contardi, 13 Telefono 0290056162

Bereguardo - Pavia Orario Continuato solo Venerdì e Sabato  
Piazza Patrioti, 8 Telefono 0382928380

CASORATE PRIMO L'ASSESSORE ALLA SANITÀ SPIEGA LA RIORGANIZZAZIONE DELL'OSPEDALE (II PARTE)

# CARLO MIRA Gli ambulatori di Medicina

In questi ambulatori vengono svolte circa 11mila prestazioni l'anno: un rapporto costante e attento con gli utenti

di STEFANO STRAMEZZI  
Assessore Ecologia e Ambiente  
con Delega alla Sanità

L'attuale ristrutturazione dell'ospedale non coinvolge direttamente il reparto di Medicina, la cui possibilità operativa rimane invariata, pur risentendo del ridimensionamento della chirurgia e del pronto soccorso. L'attività di reparto che si svolge su 24 letti è affiancata da un importante impegno ambulatoriale. In un anno si registrano più di mille ricoveri: le malattie più comuni sono quelle dell'apparato circolatorio, del metabolismo come ad esempio problemi legati al diabete, le malattie polmonari, di fegato e rene. Accanto alla degenza ordinaria, esistono dei letti di day hospital e degli ambulatori.

Il day hospital, che è aperto tutti i giorni dal lunedì al venerdì, fornisce quelle prestazioni che risultano troppo impegnative per poter essere risolte ambulatorialmente, ma che tuttavia non richiedono un ricovero articolato su più giorni. Il day hospital può quindi venire utilizzato per arrivare a una diagnosi mediante più accertamenti concentrati in un'unica mattina, oppure per fornire dei trattamenti che richiedono una particolare sorveglianza come trasfusioni o chemioterapie. In un anno registriamo circa 800 accessi in day hospital.



Numerosi sono gli ambulatori che dipendono dalla medicina. L'ambulatorio di Cardiologia offre la possibilità di eseguire visita specialistica ed esami strumentali quali ECG, ecocardiogramma, Holter e test da sforzo: gli specialisti cardiologi sono la d.ssa Agosta e il dr. Filippini.

mente il day hospital; è sostenuto dal dr. Bertoloni e dal dr. Liberato. Il primario, dr. Ronchi, si occupa dell'ambulatorio per lo studio e la cura dell'ipertensione Arteriosa, con possibilità di eseguire il monitoraggio ambulatorio della pressione stessa, e anche dell'ambulatorio di Endo-

**L'accesso agli ambulatori avviene previa richiesta del Medico curante, con prenotazione al CUP (tel. 0290040216)**

All'ambulatorio di Diabetologia spetta la definizione del piano terapeutico e la prescrizione dei presidi per l'autocontrollo del diabete da parte del paziente. I sanitari responsabili sono la d.ssa Tognin e il dr. Buratti. L'ambulatorio di Onco/Ematologia studia i pazienti tumorali, utilizzando frequente-

crinologia, con particolare attenzione alle malattie della tiroide. L'ambulatorio di Medicina Interna viene svolto, a rotazione, da tutti i sanitari. L'accesso agli ambulatori avviene tramite richiesta del Medico curante, con prenotazione al CUP (tel. 0290040216) o alla

**UNITA' OPERATIVA  
E DAY-HOSPITAL  
DI MEDICINA**



Primario:  
dr. E. Ronchi

**AMBULATORI:**  
**Cardiologia (visita, ECG, ecocardiogramma, Holter, test da sforzo):** d.ssa Agosta, dr. Filippini;  
**Diabetologia:** dr.ssa Tognin, dr. Buratti;  
**Onco/ematologia:** dr. Bertoloni, dr. Liberato;  
**Iperensione (visita, monitoraggio ambulatorio):** dr. Ronchi;  
**Endocrinologia:** dr. Ronchi.

Caposala degli ambulatori (tel. 0290040253). In questi ambulatori vengono svolte circa 11mila prestazioni l'anno. Impegno e desiderio dei medici del Carlo Mira è quello di avere un rapporto costante e attento con chi si rivolge loro - pazienti, familiari e medici di famiglia - in modo che l'ospedale venga vissuto come realtà inserita nella vita di chi vive vicino e ne utilizza i servizi, com'è sempre stato nella tradizione del presidio casoratense. Questo vale anche adesso, pur nella consapevolezza dei nostri limiti e in una fase di gestione non facile del problema salute.

CASORATE PRIMO UN NUOVO SERVIZIO

## SECRETARIATO vuol dire informazione ed orientamento

**SU TUTTE LE PROBLEMATICHE DEL SOCIALE**

Il Segretariato Sociale è un nuovo servizio di orientamento e di consulenza per tutti i cittadini residenti nel distretto di Certosa. Accoglie le richieste e i bisogni di anziani, famiglie, minori in difficoltà, stranieri, disabili: un assistente sociale ascolterà le richieste degli utenti e saprà indirizzarli verso i servizi più idonei a risolvere i diversi problemi. Il Segretariato è in grado di dare informazioni su: assistenza domiciliare a disabili e anziani; sostegni economici, anche temporanei; contributi statali, regionali e provinciali; aiuto per disbrigo pratiche di pensione di invalidità civile; telesoccorso; pasti a domicilio per anziani o invalidi; inserimenti in strutture residenziali o semi-residenziali per



L'opuscolo del Segretariato Sociale.

anziani e/o disabili; accoglienza per stranieri e aiuto nelle pratiche; integrazione scolastica dei minori disabili; affido, adozioni. Il Servizio di Segretariato Sociale è attivo a Casorate presso gli Uffici Comunali (tel. 0290097067) nei giorni di lunedì dalle 8,30 alle 12,30 e giovedì dalle 14,00 alle 18,00.

## GINNASTICA DOLCE PER OVER 50

È dedicato agli ultracinquantenni il corso di Ginnastica Dolce organizzato anche quest'anno dal Comune insieme con la UISP Pavia. Il corso si svolge il mercoledì mattina dalle 9 alle 10 presso la palestra dell'Oratorio. Gli interessati possono iscriversi direttamente presso la palestra, oppure rivolgersi all'Ufficio Servizi alla Persona del Comune.

**snaidero**  
CUCINE PER LA VITA

Compra oggi una Snaidero: la paghi come vuoi da settembre 2004. E in regalo \* c'è una lavastoviglie Whirlpool.

expo@bellonielonghi.com

**BELLONI**

mobili

**LONGHI**

complementi

**CASORATE PRIMO (PV) Via Motta Visconti, 18 - Tel. 02 9056716**

\* All'acquisto di una cucina Snaidero del valore minimo di 5.000 euro (IVA inclusa) e completa degli elettrodomestici Whirlpool, Snaidero sconta il prezzo di qualsiasi lavastoviglie Whirlpool. Offerta valida fino al 30 dicembre 2003. In collaborazione con AGOS. Solo Snaidero ti dà 10 anni di garanzia.

CASORATE PRIMO IN CANTIERE UN NUOVO PROGETTO DI SCUOLA SUPERIORE PER L'ANNO 2004/2005

# ITIS CARDANO Le trattative sono in corso

**Visigalli: «Continua il nostro impegno per portare a Casorate l'istruzione superiore e venire incontro alle famiglie per dare ai figli maggiori possibilità di formazione»**

di LORENZA VISIGALLI  
Assessore Istruzione e Cultura  
Comune di Casorate Primo

**È** partita la Scuola Superiore a Casorate Primo. L'Istituto Cossa di Pavia di Pavia ad indirizzo alberghiero ha il suo distaccamento scolastico a Casorate, ufficialmente riconosciuto dall'Amministrazione Provinciale, e presto sarà organizzata la sua inaugurazione alla presenza di tutte le componenti Istituzionali che hanno appoggiato e voluto la realizzazione di questo ambizioso progetto. L'Amministrazione Comunale di Casorate Primo rivolge un ringraziamento particolare agli Assessori dell'Amministrazione Provinciale di Pavia V. Poma, P. Chiari e A. Todeschini che, a vario titolo per le loro specifiche competenze, hanno fatto in modo che questa Scuola Superiore prendesse il via nel nostro territorio comunale.

La nostra gratitudine è rivolta anche al Dirigente del CSA dott. P. Modini e alla Preside del Cossa dott.ssa A. Passadori, che hanno dato il loro concreto appoggio al progetto. Doverosa riconoscenza anche alla Preside dott.ssa L. Bertuggia, ai Professori della Scuola Media e ai componenti del Consiglio di Istituto del Comprensivo che si sono dimostrati particolarmente sensibili al problema ed hanno dato il loro consenso ad accogliere la nuova sezione di Scuola Superiore.

**Cossa: ad un mese dall'avvio delle attività didattiche, c'è grande orgoglio**

Ad un mese dall'avvio delle attività didattiche, devo dire che in qualità di Assessore all'Istruzione sono particolarmente orgoglioso per aver contribuito a realizzare questo ambizioso progetto a Casorate Primo. Il risultato conseguito ha reso giustizia all'impegno personale e alle energie spese per arrivare all'obiettivo finale: Biennio di Scuola Superiore a Casorate. Spesso mi sono posta dalla par-



C'è voglia di Biblioteca a Casorate? L'Amministrazione comunale sta valutando l'idea.

te delle famiglie che vogliono dare ai figli una maggiore possibilità di formazione salvaguardando anche l'economia familiare, visto che la spesa per l'istruzione superiore oggettivamente grava in modo rilevante sul bilancio familiare.

**R**itengo, in tutta onestà, di avere avuto una giusta visione del problema "istruzione superiore" e di dover continuare su questa strada per dare un ventaglio più ampio di scelta sia agli studenti sia alle loro famiglie. Per questo motivo ho preso recentemente contatti con l'Istituto Superiore "ITIS Cardano" di

**Il risultato ha reso giustizia all'impegno e alle energie spese per arrivare all'obiettivo**

Pavia per un altro progetto di "Biennio Superiore a Casorate Primo" ed anche in questa trattativa studierò insieme alle componenti Istituzionali le modalità e i maggiori vantaggi di realizzo del progetto per gli studenti di Casorate e le loro famiglie.

**CASORATE PRIMO ANCHE PER I PIÙ PICCOLI**  
**La Biblioteca per la SCUOLA**  
**AVVICINARSI ALLA LETTURA DIVERTENDOSI**

**P**er motivare e sensibilizzare i più piccoli alla lettura ed avvicinarli in modo divertente al mondo dei libri, in molte delle classi della scuola elementare di Casorate Primo si sono introdotti progetti di lettura animata. Sono previsti interventi di esperti animatori della Biblioteca dei ragazzi di Pavia "Rosy Paternicò Silvana Prini", con visite guidate a biblioteche per ragazzi. Si sta valutando inoltre l'opportunità di rinnovare l'arredo nel locale biblioteca già pre-

sente nella nostra scuola elementare. Nel locale biblioteca della scuola media invece sono già stati rinnovati gli arredi con armadi più consoni all'uso del servizio, che viene svolto con grande professionalità dai docenti della nostra scuola media. Un ringraziamento particolare va rivolto alla Prof.ssa Scarafina che da anni si prodiga con amorevole dedizione per mantenere vivo e attivo l'interesse dei nostri studenti per il mondo del libro.  
LORENZA VISIGALLI

**VOGLIA DI NUOVA BIBLIOTECA**

**CASORATE PRIMO HA ADERITO AL SISTEMA BIBLIOTECARIO DEL PAVESE**

**BIBLIOTECA... idee in divenire**

**NON SOLO PRESTITO LIBRI, MA ANCHE CENTRO PER LO SVILUPPO DI NUOVI PROGRAMMI CULTURALI**

**N**ella seduta di luglio 2003 il Consiglio Comunale, su proposta dell'assessore Lorenza Visigalli, ha votato l'adesione del Sistema Bibliotecario adottandone lo Statuto. Inizialmente sarà solo un'adesione al servizio di prestito libri che partirà a novembre p.v. dal momento che non è stato ancora identificato uno spazio fisico adeguato per la collocazione di una biblioteca comunale vera e propria.

Tale spazio si sta delineando nell'ambito dei locali di proprietà del comune. Ciò non annulla, anzi rafforzerà, l'adesione al sistema che consente agli utenti di Casorate Primo di disporre dei volumi presenti nelle biblioteche di Pavia, Cava Manara, Belgioioso, Sizzano, Landriano e altre ancora, così da avere una scelta illimitata di generi e titoli.

Con una semplice prenotazione, da effettuare all'ufficio preposto per seguire il settore cultura, sarà possibile richiedere i libri di qualsiasi genere e per ogni età. La consegna dei testi al Comune di Casorate viene effettuata inizialmente una o due volte la settimana ed anche le richieste verranno raccolte il mar-

tedi e il giovedì dalle 16,00 alle 18,00, oppure on-line all'e-mail del Comune [casorate.servsociali@tiscali.it](mailto:casorate.servsociali@tiscali.it) con oggetto "prenotazione biblioteca". Il servizio è al suo primo via per molti paesi e quindi avrà bisogno di un periodo di rodaggio; i testi prenotati si possono trattenere per 30 gg. prorogabili di altri 30 previo avviso all'ufficio del Comune.

In un secondo momento si pensa di potere attuare un'apertura del servizio anche giornaliera, perché il Comune di Casorate ha aderito, con Sizzano, al "Servizio Civile Nazionale", che mette a disposizione personale volontario per realizzare progetti socialmente utili; si potrà contare quindi su un'apertura settimanale più frequente ed un monte ore più consistente così da offrire un miglior servizio al pubblico degli appassionati del libro e della cultura in genere. È il passo iniziale per la realizzazione del "Progetto Biblioteca", che ha come obiettivo finale l'apertura di un servizio stabile e duraturo per i cittadini, in grado di superare le vicissitudini politico-amministrative del paese.

[casorate.servsociali@tiscali.it](mailto:casorate.servsociali@tiscali.it)



**Avete un tetto in ETERNIT...**

**...e non sapete a chi rivolgervi?**

L'Impresa Luigi ABATE, oltre a costruire e ristrutturare opere edili, esegue

bonifiche e smaltimenti di tetti in lastre di "ETERNIT" con personale specializzato.

**Luigi ABATE**  
Impresa Edile  
Casorate Primo (PV)

[www.abate-costruzioni.it](http://www.abate-costruzioni.it)

Sede e Magazzino Via dell'Artigianato, 15  
Cell. 329 98 99 378  
Ufficio e Fax: 02 905 13 20

**Così si sviluppa la cultura**

In abbinamento al "Progetto Biblioteca" potrà prendere il via un programma di "Sviluppo Culturale" più completo, che prevede uscite rivolte a tutti i cittadini interessati. Si possono prevedere e/o programmare visite anche guidate a pinacoteche, musei o mostre di rilevanza regionale ed anche nazionale, con

prezzi di favore per gli Enti Locali in comitive di almeno 15 persone. Un'altra proposta potrebbe essere il "Teatro serale o pomeridiano", dedicato ai cittadini che amano questo genere di arte e spettacolo.

L'uscita programmata in comitiva è sicuramente interessante, sia per i prezzi di favore che si possono ottenere, sia per la comodità del viaggio organizzato, senza preoccupazioni di nebbie, parcheggi, strade che non si cono-

scono... Si pensa di abbinare questi progetti, ancora in embrione, al servizio bibliotecario, ma si stanno studiando anche le modalità migliori per poterlo utilizzare al più presto e renderlo una piacevole consuetudine per i cittadini casoretesi culturalmente interessati. LORENZA VISIGALLI



**AUTORIPARAZIONI**  
**TEDESCO**

**Da 28 anni al Servizio Citroën**

ASSOCIATO AL CENTRO DI REVISIONI DELLA PROVINCIA DI PAVIA

- Installazione e ricarica climatizzatori
- Controllo emissioni gas di scarico
- Installazione ganci di traino con collaudo
- Gommista
- Elettrauto - Diagnostica
- Sostituzione cristalli e riparazione parabrezza

CITROËN Vendita e Autofficina Autorizzata  
Via A. Vai, 2 - 27022 CASORATE PRIMO (PV)  
Telefono 02 900 97 453



Qualificazione e Qualità nell'Autoriparazione

**NONSOLOPANE**

**Specialità: Focacce, Pizze, Ravioli Gnocchi e Torte su ordinazione**

Via Garibaldi, 18 - Tel. 02 905 60 39  
**CASORATE PRIMO (PV)**

Piazza S. Cornelio, 2 - Tel. 0382 930 670  
**TRIVOLZIO (PV)**

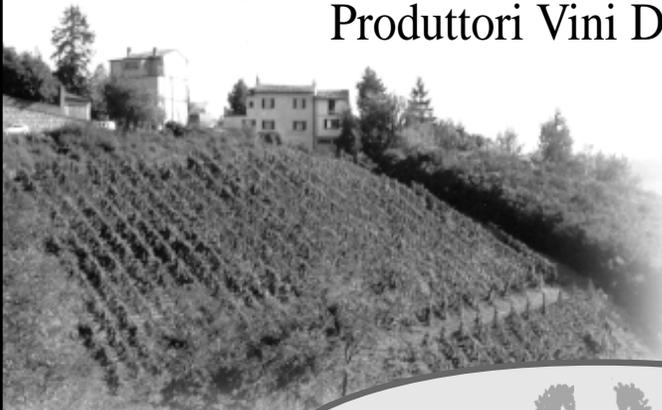




# Cantine Cavallotti

dal 1944

Produttori Vini D.O.C. Oltrepò Pavese



*Le Cantine Cavallotti, avvalendosi della tecnologia, abbinata ad un grande rispetto delle tradizioni enologiche, ottengono una produzione selezionata di vini D.O.C. e I.G.T. (indicazione geografica tipica) dell'Oltrepò Pavese, zona rinomata per l'altissima vocazione vitivinicola*

## I Nostri Prodotti

### Le Bottiglie

**ROSSI:**

- Oltrepò Pavese *Bonarda doc*
- Oltrepò Pavese *Barbera doc*
- Oltrepò Pavese *Buttafuoco doc*
- Oltrepò Pavese *Sangue di Giuda doc*
- IGT *Croatina*

**ROSSO BARRICATO:**

- Oltrepò Pavese *Buttafuoco doc*

**BIANCHI:**

- Oltrepò Pavese *Pinot Nero vinificato in bianco doc*
- Oltrepò Pavese *Pinot Grigio doc*
- Oltrepò Pavese *Riesling Italo doc*
- Oltrepò pavese *Moscato doc*

**SPUMANTI:**

- Oltrepò Pavese *Pinot Nero doc Spumante Brut*,
- "Millennium" Oltrepò Pavese *Pinot Nero doc Spumante Brut*

### I Bottiglioni

**ROSSI:**

- Oltrepò Pavese *Bonarda doc*
- Oltrepò Pavese *Barbera doc*

**BIANCHI:**

- Oltrepò Pavese *Riesling Italo doc*



NEL PERIODO DI IMBOTTIGLIAMENTO DISPONIAMO DI VINI SFUSI IN DAMIGIANE

### Il Vino Novello 2003

*Finalmente è pronto il Vino*

*Novello 2003*

*da Giovedì 6 Novembre*

*Presentazione, degustazione e vendita del Novello: è il primo vino della nuova annata, vendemmia 2003, ottenuto da uve Pinot Nero.*

**SI ESEGUONO CONSEGNE A DOMICILIO!**



**CANTINE CAVALLOTTI - Via Europa 7, 20080 BUBBIANO (Milano)**  
Tel. 02 90 84 88 29 - Fax 02 90 83 47 75

**Orari:** Lunedì-Venerdì: 9.00-12.30 / 14.30-18.00 Sabato: 9.00-12.30  
e nei mesi di Novembre e Dicembre anche Domenica: 9.00-12.30

CASORATE PRIMO RICEVIAMO DAI NOSTRI LETTORI E PUBBLICHIAMO: QUALE FUTURO SI PUÒ PROGETTARE?

# UN PIANO SOCIALE da costruire insieme

di LUCIANO LA MASTRA

La legge quadro n° 328/00 che ha ridisegnato il sistema welfare nazionale e locale prevede che la realizzazione del sistema integrato di interventi e servizi sociali venga progettata seguendo il metodo della programmazione partecipata.

Ciò avviene in coerenza con il principio di sussidiarietà fatto proprio dalla legge, principio sviluppato in chiave solidarista e cioè non come un rigido criterio della suddivisione dei compiti, ma come la convergenza di diverse competenze e risorse su uno stesso problema.

Il testo della riforma dell'assistenza approvato dal senato il 18/10/2000 dall'allora governo di centro sinistra, dichiara che "la Repubblica assicura alle persone e alle famiglie un sistema integrato di interventi e servizi sociali, promuove interventi per garantire la qualità della vita, pari opportunità e diritti alla cittadinanza, previene, elimina o riduce le condizioni di disabilità, di bisogno e di disagio individuale o familiare, derivanti da inadeguatezza di redditi o difficoltà sociali e condizioni di autonomia".

Ai sensi della presente legge, la

## Questo è il percorso che dovrà fare il futuro sindaco dopo le prossime elezioni per un vero welfare comunitario

programmazione e l'organizzazione di tali "interventi e servizi sociali" competono agli enti locali, regioni ed allo stato. I comuni sono titolari delle funzioni amministrative per gli interventi sociali svolti a livello locale e concorrono alla programmazione regionale. A livello locale possiamo raggruppare tali interventi in un piano sociale di zona, un vero e proprio piano regolatore dei servizi sociali, dove sono individuati i bisogni della comunità e le prestazioni ed i servizi da erogare.

I punti importanti in un comune come Casorate sono raggruppati in più gruppi di lavoro e sono a nostro avviso i seguenti:

**GRUPPO FAMIGLIA:** minori, adolescenti e marginalità sociale dove i problemi spaziano dalla casa, al lavoro, ai servizi di sostegno familiare e anche il servizio di sostegno per gli adolescenti, dove questi ultimi potrebbero trovare finalmente spa-

zi dove potersi confrontare. **GRUPPO DISABILITÀ:** sostenendo di più la famiglia e migliorando la qualità dei servizi.

**GRUPPO ANZIANI:** lavorando su aree diverse: anziani abili o terza età attiva, aiutandoli a costituire un'associazione di anziani o pensionati che vogliano ancora essere utili alla comunità ed in partico-

lare ad altri anziani, senza fare concorrenza ad altri meritevoli gruppi (Oratorio), rappresentando una ricchezza in più per una comunità dove gli anziani non solo aumentano numericamente ma anche in età; anziani parzialmente autosufficienti e quelli non più autosufficienti, per i quali si individua un aiuto maggiore nei trasporti dai domicili alle varie cliniche per eventuali visite, aiutandoli maggior-



Via Santagostino a Casorate Primo.

mente nei vari lavori domestici, facendo loro compagnia e coccolandoli un po'. **GRUPPO IMMIGRAZIONE:** dove i bisogni sono tantissimi a partire da quello dell'alloggio, con la difficoltà di trovare un abitazione confortevole a prezzi ragionevoli, dei problemi di inserimento lavorativo in un paese dove il razzismo non è ancora scomparso del tutto, delle difficoltà sociorelazionali, in un paese

dove ancora adesso dopo tantissimi anni i meridionali italiani faticano ad integrarsi.

Questo è il percorso che dovrà fare il futuro sindaco dopo le prossime elezioni per la costruzione di un piano sociale e la stipulazione di un patto di solidarietà per la realizzazione di un welfare comunitario, orientato alla qualità sociale ed allo sviluppo sociale.

CASORATE PRIMO UNO SPAZIO IDEALE AL LABORATORIO DELL'ARTE IN VIA V. EMANUELE II

## Dipingere nell'ATELIER

Un luogo protetto dove poter sperimentare la spontaneità del gioco e anche del disegno

Il Laboratorio dell'Arte di Casorate apre uno spazio speciale: il Closliu, atelier di Pittura, dove si privilegia l'espressione pittorica. È un luogo protetto da sguardi indiscreti dove poter ancora sperimentare la spontaneità del gioco, del disegno e affermare il proprio fare personale all'interno di uno spazio collettivo. L'espressione pittorica ha una sua evoluzione, chiamata formulazione: «La formulazione è un insieme di segni e tracciati insiti nell'essere umano, fa parte del suo patrimonio genetico, non conosce confini perché è uguale per ogni persona di qualsiasi paese a prescindere dal suo sviluppo economico, politico e culturale». La formulazione è stata scoperta e studiata da Arno Stern, semiologo dell'espressione francese, che lo ha sperimentato facendo dipingere popolazioni di tutto il mondo. «Esprimere questi segni e trac-

ciati soddisfa bisogni profondi e personali; è igiene mentale. L'uomo ha dentro di sé l'esigenza di esprimersi e lasciare traccia della sua espressione, è importante conoscere la formulazione per non bloccare il processo evolutivo, che libera l'individuo da sensi di inadeguatezza e dal dubbio che ciò che fa è sbagliato».

Il Closliu di pittura dunque è un luogo protetto, dove si creano le condizioni ideali perché l'espressione si manifesti e dove le persone, sottratte alle pressioni della vita quotidiana, ritrovano il piacere di sperimentare le proprie potenzialità per sviluppare il senso di iniziativa, per rafforzarsi e rigenerarsi. È uno spazio di permanenza, dove ogni settimana la persona ritorna al "suo spazio e al suo gioco".

Lo spazio è strutturato in modo che ognuno crei "il suo spazio

ARTE SENZA LIMITI AL CLOSLIU

Il Closliu ha iniziato la sua attività il 6 ottobre e continuerà tutti i lunedì dalle 17,30 alle 19,00. Le iscrizioni sono aperte, telefonare al Laboratorio dell'Arte - Via Vittorio Emanuele, 48 - tel. 334.3234864 nei giorni di apertura LUNEDÌ/MERCOLEDÌ/VENERDÌ dalle ore 10 alle ore 12,30 e dalle ore 16,00 alle ore 18,30.

personale invariabile", il foglio bianco all'interno di uno spazio collettivo, la condivisione del materiale e la tavolozza dei colori. Elementi che creano così un tramite tra il gruppo e la persona, e dove si riconosce la diversità come pregio, affermandosi con gli altri e non a scapito degli altri.

Naturalmente anche nel closliu ci sono precise regole da rispettare che garantiscono il rispetto delle persone e del materiale e che consentono il giusto equilibrio tra regole del gioco e libertà di tracciare secondo le proprie necessità. Il closliu è rivolto ad adulti, ragazzi e bambini, la frequenza è di un'ora e mezza alla settimana

**CASORATE A COLORI PER IL FESTONE**  
In occasione del Festone, il Laboratorio dell'Arte di Via Vittorio Emanuele 48 in collaborazione con l'Amministrazione Comunale presenta "Casorate a Colori", una mostra collettiva di nove pittori casoratesi: Battiston Marialuisa, Bottaro Claudio, Cagnola Giancarlo, Cazzoli Marialuisa, De Martini Peppino, De Martini Silvia, Gentile Giovanna, Rho Luigi, Tressoldi Galileo. L'inaugurazione si terrà il giorno 25 ottobre 2003 dalle 10 alle 18; la mostra rimarrà aperta domenica 26 lunedì 27 martedì 28 con orario 10-12,30/16-18,30, dal 29 ottobre al 16 novembre 2003 sarà aperta, con gli stessi orari, solo nei giorni di lunedì, mercoledì, venerdì.

Uno spazio per che diventa parte di noi

## DENTAL CENTER

Studio Dentistico Associato

**Dott. Abbiati Pietro** - Medico Chirurgo Odontostomatologo

**Dott.ssa Abbiati Cristina** - Medico Chirurgo Specialista in Odontostomatologia

Riceve su appuntamento anche per servizio sanitario nazionale tutti i giorni, sabato e festivi esclusi

Casorate Primo (PV)  
Via Vittorio Emanuele II, 38  
Tel. 02 905 6773 - Fax 02 900 97 652

Iscrizione nel Registro strutture accreditate della Regione Lombardia n. 419  
Autorizzazione Ordine Medici di Pavia n. 47

**Gelateria del Sole**  
Produzione artigianale e vendita di:  
**GELATI E SORBETTI ALLA FRUTTA**  
**TORTE GELATO**  
**SEMIFREDDI**  
**GELATI ALLA SOIA E SENZA ZUCCHERO**  
**TORTE PER RICORRENZE (SU PRENOTAZIONE)**  
**GRANITE ECC...**

Da maggio 2003 promozione speciale con la tessera fedeltà e un fantastico premio finale!

Da settembre a fine marzo: crepes e gelato caldo  
Venitici a trovare, siamo in piazza Contardi 20 a CASORATE PRIMO - Tel. 02 90059157  
Orari: invernale 11.00-19.30 continuato estivo: 11.00-23.00 continuato (chiuso lunedì)

INFORMAZIONE REDAZIONALE SI TROVA A CASORATE PRIMO IN VIA SANTAGOSTINO 26

## Edeia: è sempre di moda la QUALITÀ

Ha aperto lo scorso 20 settembre il nuovo "Edeia Moda" di via Santagostino rinnovato nella gestione e nell'allestimento dei locali; le titolari Marilena e Daniela propongono un ampio assortimento di intimo donna e uomo, con marchi prestigiosi come Mediterranean e Free Vogue, che vanno ad affiancarsi alle case che la clientela conosce dalla precedente gestione, come la Christies, con i suoi capi in pizzo francese, la Girardi, che firma calze lavorate e fantasia per donna e ragazza, la Peach Tree, con i suoi originali pigiama e abiti da casa. Tante le linee proposte, tutte caratterizzate dall'alto livello qualitativo.

Particolarmente interessante è l'assortimento di taglie forti nell'intimo, con un'ampia scelta di reggiseni, body e slip conformati della Every; di calze riposanti e graduate per la circolazione Ely.

**VENDESI** - Motta Visconti centro, privato vende villetta singola 3 camere, cucina abitabile, soggiorno, doppi servizi, box, cantina, lavanderia, giardino. Ore serali tel. 029009384

**Intimo donna e uomo al top della gamma**

Marilena e Daniela sono sempre alla ricerca di articoli accurati e innovativi nelle fibre, come la "maglia climatizzata" per uomo della Ragno, con lana al-

l'esterno e seta all'interno che mantiene il calore corporeo garantendo la traspirazione. In negozio potrete trovare moltissimo assortimento, ma in ogni caso ciò che manca può essere procurato. Accanto all'intimo, "Edeia Moda" mette a disposizione della clientela femminile una scelta di abbigliamento casual e classico selezionato con

cura dalle collezioni autunno-inverno dei migliori stilisti: pochi capi, scelti con gusto e attenzione al rapporto qualità/prezzo. In primavera potrete ammirare anche le collezioni mare, con costumi donna di case prestigiose. **Edeia Moda è a Casorate Primo in via Santagostino 26, tel. 0290516442; chiuso lunedì mattina.**

*Edeia Moda*

INTIMO DONNA E UOMO  
ABBIGLIAMENTO DONNA

MISSONI - CHRISTIES  
FRASI - FREE VOGUE  
PEACH TREE - FREE LOOSE  
VERDISSIMA - RAGNO - EVERY - GIRARDI - MEDITERRANEA

VIA SANTAGOSTINO, 26 - 27022 CASORATE PRIMO (PV)  
Tel/fax 02 90516442 - Chiuso lunedì mattina

*Scarpe...  
che Passione!*



*Scarpe...  
che Passione!*

## NUOVI ARRIVI

INFORMIAMO LA GENTILE CLIENTELA CHE IN OCCASIONE DEL FESTONE  
NELLE GIORNATE DI DOMENICA 26, LUNEDÌ 27 E MARTEDÌ 28 OTTOBRE,  
LA NOSTRA BOUTIQUE EFFETTUERÀ LO SCONTO PROMOZIONALE DEL

**20%**

## COLLEZIONE AUTUNNO-INVERNO 2003-04



**S C A R P E - B O R S E**



**A C C E S S O R I M O D A**

**Campanile**



**Fornarina**  
fall winter shoe and clothing collection 002.003



**COCCINELLE**



**VIA VITTORIO EMANUELE II, 8 - CASORATE PRIMO (PV)**

TEL. 02 90059285 ORARI: 9.00-12.30 / 15.30-19.30 - Lunedì mattina chiuso

CASORATE PRIMO IL DESTINO AMMINISTRATIVO DELLA CASA DI RIPOSO È GIUNTO AD UN BIVIO IMPORTANTE

# FONDAZIONE o Azienda pubblica?

di VINCENZO LAURENZANO

**C**on la nomina dei nuovi vertici della Casa di Riposo G. Delfinoni, avvenuta a luglio di quest'anno, dopo le dimissioni del precedente Consiglio d'Amministrazione, l'Amministrazione Comunale si è fatta carico delle proprie responsabilità per tentare di porre fine ad una serie di vicissitudini della Casa di Riposo. Ricordiamo brevemente che dopo un più o meno lungo periodo di gestione, più o meno illuminato o fallimentare a seconda della chiave di lettura, in cui si sono alternati Consigli d'Amministrazione e Consiglieri, periodo in cui abbiamo assistito a numerose proteste da parte dei Parenti degli Ospiti, a una forte conflittualità degli organi istitu-



zionali dell'Ente con il personale dipendente, era proprio necessaria una fase di tranquillità. Un momento di riflessione che

## All'orizzonte si profilano importanti decisioni da parte del Consiglio

Amministratori che si sono succeduti negli anni. Dalla condizione dello stato finanziario, se positivo o deficitario, è facile in-

## Dalla condizione dello stato finanziario è facile intuire come questo agisca, in una sorta di effetto domino, sui servizi per gli ospiti

ture come questo agisce in una sorta di effetto domino sui servizi per gli ospiti, il livello della quota della retta, i rapporti con il personale, insomma sulla gestione nel suo insieme dell'Ente. Il lettore ricorderà che, credo a giugno, fu convocata una riunione a cui furono invitate le forze politiche e le associazioni presenti nella comunità di Casorate. In quell'occasione presso la sala consigliare l'Amministrazione Comunale attraverso Augusto Belloni, illustrò un percorso ragionato per affrontare le numerose problematiche aperte alla Casa di Riposo. L'incontro si concluse con l'approvazione, da

parte degli intervenuti, della seguente ipotesi di lavoro: affidare ad un "tecnico" l'analisi del bilancio della Casa di Riposo per individuare le cause della insufficiente capacità economica dell'Ente di provvedere correttamente alla gestione.

**C**apire insomma dove si è verificata la falla, perché e qual è l'entità, la dimensione del deficit. Il tecnico doveva concludere i lavori entro la fine di settembre. Questa data è significativa per l'Ente anche per un'altra ragione: in base ad una legge regionale le IPAB entro il 30 settem-

bre 2003 dovevano decidere se trasformarsi in Fondazione o ASP (Aziende di Servizio alla Persona).

Il 30 settembre era quindi una data importante, che impone alla Casa di Riposo una scelta, una svolta importante per gli anni futuri. Il nuovo Consiglio d'Amministrazione in un tempo molto breve, in circa tre mesi, aveva ed ha il compito di attivare e concludere i due punti prima indicati cioè affidare ad un tecnico l'analisi del bilancio della Casa di Riposo, e in secondo luogo scegliere se trasformarsi in Fondazione o in ASP.

Cominciamo dal secondo punto: trasformare l'IPAB in Fondazione o ASP? Il Regolamento di attuazione della legge regionale sul riordino delle IPAB (istituzioni pubbliche di assistenza e beneficenza), approvato dalla Giunta

regionale dice che entro il 30 settembre 2003 le 757 IPAB dovevano decidere se trasformarsi in enti di diritto privato senza scopo di lucro (Fondazioni o Associazioni) oppure rimanere nell'ambito del diritto pubblico, diventando Aziende di Servizio alla Persona (ASP).

A) Se l'IPAB di Casorate inteso come Casa di Riposo Delfinoni, sceglierà di diventare ente di diritto privato, quindi Fondazione, la Regione avrà il compito di verificare che la depubblicizzazione avvenga nel rispetto delle norme e che l'ente continui a svolgere attività di pubblica utilità in conformità a quanto stabilisce lo statuto dell'ente stesso.

B) Se l'IPAB invece si trasformerà in ASP, il controllo effettivo, gestionale e politico sarà del suo consiglio di amministrazione.

Il nuovo assetto della casa di riposo passa quindi attraverso

so le importanti decisioni che il nuovo Consiglio d'Amministrazione deve prendere. Ci aspettiamo anche, e lo chiediamo esplicitamente, in quanto giusta conclusione dopo l'Assemblea in cui venne illustrato il piano e che fu approvato, che siano pubblicizzate ambedue le "conclusioni".

**T**orniamo al primo punto: la relazione del tecnico sullo stato di salute economico dell'Ente G. Delfinoni. A questo proposito ci aspettiamo, anzi siamo certi, che i relatori evidenziarono da una parte l'aspetto tecnico-contabile e dall'altra il giudizio politico sulla gestione della Casa di Riposo, da parte dei diversi Consigli che si sono alternati negli ultimi tempi.

Riteniamo che in una presentazione ragionata la relazione tecnica non resti orfana di una relazione politica. Forse non è superfluo precisare che nello specifico il termine relazione politica esula dal riferimento specifico ai partiti ma che implica l'encorico, il riconoscimento dell'azione positiva svolta dagli Amministratori qualora ce ne siano i presupposti e nello stesso tempo l'indicazione delle incapacità degli Amministratori se questo fossero le conclusioni della relazione tecnica.

Da nessuna parte è scritto che comunque vadano le cose si debba sempre far finta di niente, scaricando i costi ed i danni sugli utenti e sui cittadini, mentre d'altra parte è doveroso indicare e pubblicizzare le buone gestioni per riconoscere e gratificare l'impegno nel sociale.

**Casa di Riposo: due vie, un futuro**

CASORATE PRIMO FESTOSA INAUGURAZIONE DEL NUOVO SHOW ROOM DI AMANDA PRINI

## Amanda SUPERSTAR nel nuovo Laboratorio

**S**abato 4 e domenica 5 ottobre Amanda Prini ha presentato il suo nuovo "Laboratorio dell'Arcobaleno" in via Carlo Mira 4, dove ha "traslocato" dal vecchio negozio situato proprio di fronte. Un ambiente spazioso, funzionale e accogliente al tempo stesso, arredato con il gusto e la cura dei particolari che contraddistinguono lo stile di Amanda in tutte le sue crea-

zioni: sugli scaffali, sui tavoli e ovunque vi sia spazio, risaltano infatti le belle composizioni floreali con fiori secchi, in tessuto, lattice, abbinati a materiali e contenitori nuovi, con grande originalità e uno studio dei colori che non è solo estetico.

Tante le persone che hanno visitato il "Laboratorio" nelle due giornate di inaugurazione; tanti gli amici e i conoscenti, le clienti affezionate di sempre, ma anche persone giunte dai paesi vicini,



Seconda da destra, Amanda Prini durante l'inaugurazione del nuovo "Laboratorio".

**Composizioni, ghirlande, bouquet firmate da una grande professionista**

richiamate dalla pubblicità apparsa proprio su questo giornale, che hanno così potuto conoscere l'ampia scelta di composizioni, ghirlande, bouquet, centri tavola...e i bellissimi fiori freschi.

**S**pecializzata in matrimoni e cerimonie in genere, Amanda Prini ha infatti recentemente introdotto in negozio anche fiori freschi recisi, che propone in personalissimi bouquet e composizioni. E la passione per la composizione floreale va oltre l'attività del "Laboratorio", perché da anni Amanda organizza dei corsi per chi vuole dedicarsi a questo tipo di creazione, ed è possibile chiedere informazioni direttamente in negozio.

**Bottega MODA Santina**

**SI CONFEZIONANO CAMICIE SU MISURA INGRAM**

**MARCHI UOMO:** Ingram, Duca Visconti, Danieli Line, Fila

**MARCHI DONNA:** Lovable, Sisi, Fila, Golden Lady, Mirka Lube Lingerie, Giorgia Netti, Mariella Rosati, Futura, Andra Lingerie, Comet Lingerie, Prima Visione Lingerie, Lommar Lingerie

**SCONTO PRO LOCO 10%**

**Vi aspettiamo numerosi domenica 26 ottobre per un rinfresco e per proporvi le nuove collezioni autunno-inverno 2003**

**Via Italo Santini, 33 - CASORATE PRIMO (PV)**  
Tel. 02 9056293

**INFORMAZIONE REDAZIONALE DIFENDERE LA NOSTRA SALUTE**

## Arriva il freddo: PROTEGGIAMOCI

**Alla Parafarmacia di Casorate tutti i migliori rimedi**

**C**on l'arrivo della stagione autunnale la Dr.ssa Miavaldi, titolare della Parafarmacia, ha pronti i suoi rimedi naturali, sicuri ed efficaci, preparati senza segreti e con formule che rispettano la salute del consumatore, per affrontare tutti i problemi causati dai primi freddi: tisane personalizzate; il famoso "Originale sciroppo di lumache" dall'antica ricetta delle Alpi Bavaresi per tutte le forme infiammatorie delle vie respiratorie; pomate protettive

**L'eccellenza nella produzione medica**

per mani, piedi, geloni; prodotti ricostituenti, antifatica e antistress...; un'ampia linea all'Aloe Vera in tutte le sue formulazioni per la cura di coliti, diverticoli, per aumentare le difese immunitarie. In occasione del Festone di Casorate potrete degustare una vasta gamma di the, indiani e

inglesi, e più di 30 infusi di frutta a base di the verde o the lapacho.

**L**a Dr.ssa Miavaldi ricorda anche il settore degli articoli specialistici ortopedici e sanitari, l'affitto di stampelle, aerosol, carrozzelle, letti; la rilevazione computerizzata del passo; i plantari ortopedici e i busti anche su misura e convenzionati Asl e Inail; scarpe e ciabatte ortopediche Dr. Scholl's; medicazione e prodotti per l'igiene della persona.

**Erboristeria**

## Dott.ssa E. Miavaldi

LA PARAFARMACIA

**Ortopedia**

*Erbe medicinali ed aromatiche sfuse, preparazione di tisane personalizzate e su ricetta, tinture madri, estratti, gemmoderivati. Alimenti biologici, macrobiotici, senza glutine e per diabetici. Prodotti fitocosmetici anche per l'infanzia.*

**Via Santagostino, 37**  
**CASORATE PRIMO (PV)**

Telefono e Fax: **02 900 97 503**

**Articoli sanitari ed ortopedici. Apparecchi elettromedicali e stampelle anche in affitto. Calzature, plantari e corsetteria anche su misura, calze e bendaggi.**

**Convenzioni con SSN e INAIL**

**Visite con tecnico ortopedico (Ortopedia Alfonsi di Vigevano) ogni lunedì mattina previo appuntamento.**

**Chiusura settimanale: lunedì pomeriggio**

ASSOCIAZIONE  
CULTURALE

# FONDO CINEMA

## Punto di Vista per una migliore qualità della vita

**I**l tempo è la cosa più preziosa che abbiamo: va utilizzato al meglio. Ecco perché noi di "Punto di Vista" abbiamo pensato di fare un regalo a tutti i nostri Lettori, creando "La Mediateca di Punto di Vista". Un'occasione unica e preziosa per approfondire, conoscere, appassionarsi al cinema di qualità. Con i migliori auguri di buona visione a tutti.  
ELISABETTA PELUCCHI

STA PER NASCERE UNA NUOVA STRAORDINARIA INIZIATIVA SOCIALE E CULTURALE PENSATA PER I LETTORI

# Parte il grande progetto FONDO CINEMA

Fra poche settimane debutterà "La Mediateca di Punto di Vista", il primo servizio di prestito di audiovisivi gestito dalla nuova Associazione Culturale "Fondo Cinema"

di DAMIANO NEGRI

**U**na nuova entusiasmante iniziativa prenderà il via nelle prossime settimane. Un'iniziativa inedita per i nostri paesi e che crediamo potrà cogliere la Vostra attenzione, per i molteplici aspetti nei quali si presenterà. Sta per nascere infatti "FONDO CINEMA", un'Associazione Culturale che ha come scopo la diffusione dell'informazione e della cultura in particolare cinematografica e l'educazione all'audiovisivo, proponendosi di raccogliere, catalogare e organizzare per il prestito a tutti i soci iscritti i supporti video (VHS e DVD) ceduti all'Associazione da soci, soggetti iscritti o non iscritti, in comodato d'uso o in donazione.

Quali necessità cercherà di soddisfare il progetto "FONDO CINEMA"? Innanzitutto risponderà ad un'esigenza di carattere culturale che, col passare del tempo, ci auguriamo possa rappresentare un investimento su noi stessi. Troppo spesso infatti nella cosiddetta "società contemporanea", costantemente bombardata dalle sollecitazioni dei mezzi di informazione di massa, l'approccio allo spettacolo cinematografico, dinanzi al proprio televisore come al cinema, appare improvvisato, dettato più da una tipica e rassegnata accettazione piuttosto che da una ragionata e precisa scelta di carattere sia culturale che di qualificato intrattenimento.

Lo spettatore perciò, consenziente o meno, subisce qualsiasi espressione di volgarità, violenza e idiozia mediatica perché nella migliore delle ipotesi non ha alternative o, peggio ancora, perché ritiene che tutto sommato sia giusto, visto che, se violenza e



IMMAGINE CATALOGO PARAMOUNT HOME ENTERTAINMENT

### UNA PORTA PER IL CINEMA

volgarità vengono rappresentate sul grande e piccolo schermo, "è la società ad essere così" e questo vuole il pubblico.

Il risultato di tale logica, utile solo per chi la alimenta e ne invoca l'esistenza quale "specchio del mondo", è sotto gli occhi di tutti: scadimen-

tomologata ed imbrigliata. Secondo una nostra modesta opinione, a risentire di tutto ciò è in primo luogo la qualità della vita della persona, considerando poi che il cinema è sempre una delle forme di intrattenimento più frequentate dal grande pubblico ed è, incasellato in videocassetta o

**Nessuna operazione nostalgia: sarà la qualità del cinema d'epoca a stupire il pubblico di "Fondo Cinema"**

to nella qualità delle proposte audiovisive; abbassamento anagrafico del target del pubblico di riferimento (gli adolescenti sono più influenzabili e meno esigenti, e inoltre acquistano meglio i prodotti che reclamizzano i film); imbarazzante impoverimento di storie e argomenti somministrati ad una massa onnivora, inconsapevolmente

DVD, il "gadget" prediletto (purtroppo) che fa aumentare le vendite di giornali e riviste. Non abbiamo intenzione di imbastire l'ennesima patetica operazione nostalgia sul "bel cinema dei vecchi tempi", ma piuttosto tenteremo di creare la consapevolezza, presso il pubblico che avrà la curiosità e la voglia di partecipare al progetto

"FONDO CINEMA", della necessità prima di tutto di scoprire e vedere il cinema del passato (superiore in assoluto alla produzione odierna per qualità e quantità), in maniera chiara, ordinata e, ci auguriamo, la più stimolante possibile, affinché lo spettatore-utente possa mettere ordine nel proprio personale bagaglio culturale creando una scala di priorità con cui riportarsi quotidianamente, di fronte alla TV o al cinema.

Insieme a quella parte di pubblico che invece il cinema del passato non lo ha mai visto, se non in modo saltuario e superficiale (pensiamo alla categoria dei giovani e giovanissimi), l'Associazione "FONDO CINEMA" dovrà forse percorrere una strada più ardua e accidentata. Offrire alle nuove generazioni l'opportunità di esplorare un prodotto diverso, in apparenza meno seducente, fatto non di mirabolanti effetti digitali, né interattivo come il videogioco, potrebbe inizialmente inibire la volontà degli spettatori in erba nell'avvicinarsi ad un mondo per molti aspetti ancora tutto da esplorare e da capire. Ed è in questo ambito che cercheremo di intervenire con maggiore efficacia, restando fedeli al principio di divulgazione del cinema di qualità, con la speranza di diventare un valido punto di riferimento per i giovani e per tutte le loro famiglie.

Il servizio di prestito del materiale audiovisivo verrà attivato, se tutto procederà secondo i piani, entro il mese di dicembre, favorito dall'indispensabile collaborazione di alcuni partner istituzionali che hanno accolto con interesse il progetto "FONDO CINEMA" e che potremo menzionare non appena l'ufficialità delle procedure lo renderà possibile.

### MAGGIORI INFORMAZIONI SUL SERVIZIO

## QUI Fondo Cinema COS'È MEGLIO SAPERE DALL'INIZIO

**▶ CHI POTRÀ UTILIZZARE IL SERVIZIO?**  
Le complesse pratiche burocratiche per la costituzione dell'Associazione Culturale "FONDO CINEMA" al momento di andare in stampa stanno per essere ultimate: tutti i dettagli sul piano dell'iniziativa verranno presentati insieme al Regolamento del Servizio di prestito, servizio al quale potranno accedere tutti i cittadini maggiorenni e minorenni (questi ultimi autorizzati da un familiare adulto) residenti in qualunque località. Come in qualsiasi associazione, occorrerà iscriversi e versare una piccola quota di iscrizione annuale (non ancora determinata) che consentirà l'accesso al servizio.

**▶ DOVE SI SVOLGERÀ IL PRESTITO?**  
Il servizio di prestito del materiale audiovisivo verrà attivato, se tutto procederà secondo i piani, entro il mese di dicembre, favorito dall'indispensabile collaborazione di alcuni partner istituzionali che hanno accolto con interesse il progetto "FONDO CINEMA" e che potremo menzionare non appena l'ufficialità delle procedure lo renderà possibile.

**▶ QUALI FILM SI POTRANNO RICEVERE?**  
Tutte le videocassette o i DVD (massimo due per volta, per una sola settimana di prestito) amministrati dall'Associazione Culturale "FONDO CINEMA", donati all'Associazione dagli utenti oppure ceduti in comodato d'uso alla stessa. Tutti i prodotti, in osservanza alle leggi vigenti in materia di diritto d'autore, sono originali, muniti di certificato SIAE e possono essere concessi in prestito gratuito dai partner istituzionali dell'Associazione a partire dal 18° mese dalla prima distribuzione sul mercato. Gli audiovisivi dovranno essere preventivamente prenotati dall'utente all'Associazione Culturale "FONDO CINEMA" che avrà cura di consegnare al richiedente presso le sedi dei partner istituzionali (in orari e giorni ancora da definire) i supporti richiesti. Non è consentito il prestito di supporti audiovisivi distribuiti sul mercato da meno di 18 mesi o privi di certificati SIAE. Uno stato d'uso del supporto verrà eseguito dagli operatori dell'Associazione prima e dopo ogni prestito per garantire l'integrità ed accertare eventuali abusi o danni prodotti da un uso improprio da parte dell'utente.

**▶ QUANTI FILM SONO DISPONIBILI?**  
Per il momento l'Associazione Culturale "FONDO CINEMA" può contare su un patrimonio di circa 600 film in DVD, che spaziano dalle opere cinematografiche ai documentari, di ogni epoca e nazionalità. Tutti gli utenti potranno consultare il catalogo cartaceo che verrà messo a disposizione presso le sedi dei partner istituzionali, oppure accedere al sito internet ufficiale dell'Associazione Culturale "FONDO CINEMA" che sta per essere ultimato e di cui verrà successivamente comunicato l'indirizzo.

**▶ A CHI CHIEDERE ALTRE INFORMAZIONI?**  
Potete rivolgervi a DAMIANO NEGRI, utilizzando l'indirizzo e-mail pubblicato più in basso, oppure chiamando il seguente numero di telefono: 339 5377268.

TECNOLOGIA CON IL DVD CHE INCALZA, MIGLIAIA DI VHS SONO A RISCHIO DI DISPERSIONE

## Potete donarci le vecchie VIDEOCASSETTE Parteciperanno a costruire la grande "Mediateca di Punto di Vista"

**C**on l'avanzata del DVD, molte famiglie italiane si stanno interrogando sui destini da riservare alle care, vecchie videocassette. Lanciata intorno alla metà degli anni '80, la grande stagione del cinema in casa basato sulla videoregistrazione ha segnato un'epoca ma ha lasciato in eredità delle ingombranti quantità di obsolete videocassette che, col tempo, subiscono un processo di

**Non vi servono più le vostre vecchie videocassette? Donatele all'Associazione "FONDO CINEMA": verranno messe a disposizione di tutti gli utenti**

smagnetizzazione. Sopra ad un comune ripiano inoltre, il VHS occupa tre volte lo spazio di un DVD, che per altro ha una qua-

lità audio e video impareggiabile e soprattutto resiste all'usura del tempo. Quindi, chi è già passato dalla videocassetta al DVD, vuol-

le disfarsi al più presto degli ingombranti VHS. Ci permettiamo modestamente di avanzare un suggerimento: l'Associazione Culturale "FONDO CINEMA" accetta con entusiasmo tutte le donazioni di materiale audiovisivo di cui gli utenti vogliono disfarsi. Verrà catalogato e (solo se munito di bollino SIAE) messo a disposizione di tutti col nuovo servizio di prestito! [dn]

PER DONARE I TUOI FILM CHIAMA IL N. 339 5377268 oppure manda una e-mail all'indirizzo

[pudivi@tiscalinet.it](mailto:pudivi@tiscalinet.it)

cenerentola a parigi



il bacio della pantera



duello al sole



marty - vita di un timido



il bacio dell'assassino



l'isola di corallo



# LA MEDIATECA DI

## “PUNTO DI VISTA” PRESENTA IN SEICENTO FILM: “FONDO

*“Fondo  
Cinema” è  
un portale  
internet*



*Informazioni  
aggiornate  
settimana per  
settimana*

Da un'idea di “PUNTO DI VISTA”  
nuova opportunità di conoscenza  
ed intrattenimento per tutti i L

**PUOI CONTRIBUIRE ANCO  
DONANDO LE VIDEOCASSETTE C  
CHE NON UTILIZZI PIÙ ALL'ASSOC  
CULTURALE “FONDO CINE**

PER MAGGIORI INFORMAZIONI CHIAM  
**PROSSIMAMENTE SOI**



la sottile linea rossa



il gladiatore



balla coi lupi



solaris



eyes wide shut



sergio leone collection

TM & Copyright dei supporti DVD riprodotti in questo messaggio pubblicitario appartengono alle rispettive case di produzione e/o distribuzione home entertainment.

delitto per delitto



la finestra sul cortile



il grande dittatore



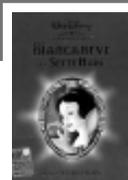
rebecca - la prima moglie



la vita è meravigliosa



biancaneve e i sette nani

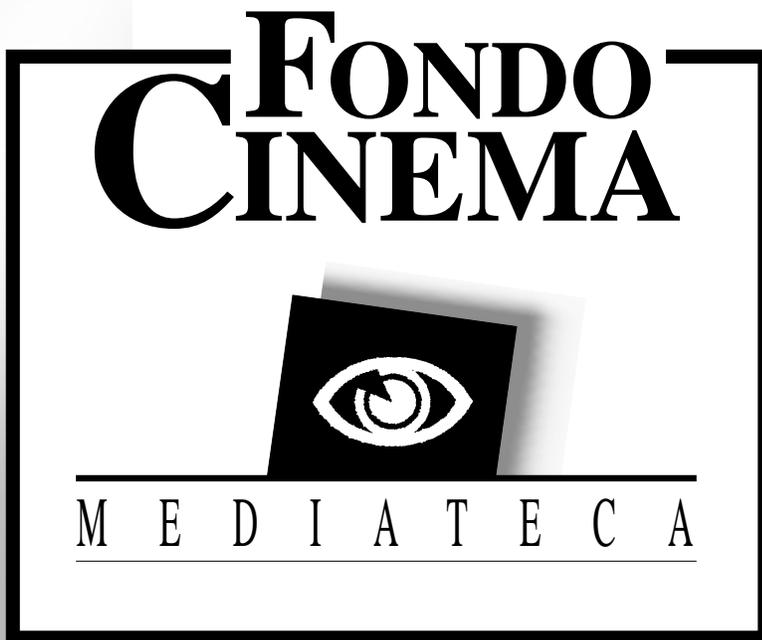


# Punto di Vista

## SENTA LA STORIA DEL CINEMA ONDO CINEMA - MEDIATECA”

VISTA” nasce una  
noscenza, cultura  
r tutti i Lettori

RE ANCHE TU  
SSETTE O I DVD  
ALL'ASSOCIAZIONE  
O CINEMA”



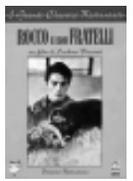
NI CHIAMA IL N. 339 5377268 - E-mail: [pudivi@tiscalinet.it](mailto:pudivi@tiscalinet.it)  
TE SOLO CON “PUNTO DI VISTA”



i quattrocento colpi



il gattopardo



rocco e i suoi fratelli



la dolce vita



fanny & alexander



m - il mostro di dusseldorf

CASORATE PRIMO SPAZIO ALLO SPORT

## La carica dei 200

### 10 le squadre che hanno iniziato l'avventura 2003

#### VIA A CAMPIONATI E INCONTRI, RACCOLTI BUONI RISULTATI

di GIANMARIO LORENZI  
Responsabile settore giovanile  
A.C. Casorate Primo

**D**uecento: a tanto ammontano i giocatori che quest'anno, nelle varie categorie, portano le maglie dell'A.C. Casorate Primo, divise in dieci squadre. Come la passata stagione, diamo un resoconto di tutte le categorie. Si parte con la squadra maggiore che milita nel campionato di Prima categoria, che dopo cinque giornate occupa una confortevole settima posizione a soli quattro punti dalla vetta; quest'anno vi è stato un avvicendamento in panchina, infatti ad allenare è arrivato Pofito Russo e nella rosa dei giocatori sono stati fatti solo piccoli ritocchi. La categoria successiva è la Juniores, la quale è partita con il piede giusto, dopo tre gare ha raccolto tre vittorie, lanciandosi in prima posizione. Gli Allievi, dopo tre gare, hanno quat-

tro punti, è una squadra formata da tutti 1988 che si devono fare la ossa nella categoria, ma sapranno farsi rispettare. La categoria Giovanissimi quest'anno è rappresentata da due compagini. Giovanissimi A che hanno disputato un incontro raccogliendo una preziosa vittoria, i Giovanissimi B che dopo tre incontri hanno ottenuto un solo punto, pur dimostrando un impegno costante.

**L**e ultime tre categorie appartengono alla Scuola Calcio e sono nell'ordine: Esordienti e Pulcini divisi in due squadre per un totale di 90 giovani calciatori. Per Esordienti e Pulcini sono iniziati i rispettivi campionati della federazione Giochi Calcio, per i Piccoli Amici solo delle manifestazioni. Infine ricordo a tutti gli interessati al calcio, che vi aspettiamo al Centro Sportivo "Roberto Chiodini" nei giorni feriali dalle ore 18 alle ore 19, oppure telefonando al n. 347/8029569.

CASORATE PRIMO GLI AMICI DEGLI ANIMALI SARANNO AL FESTONE

## SOS cani abbandonati

Il Gruppo Cinofilo Amici degli Animali di Casorate Primo lancia un appello a tutti coloro che vogliono aiutare i cani abbandonati, i più sfortunati, chiusi nei canili. Potete

adottarli oppure aiutarli donando cibo - mangime, scatolette, riso soffiato - ma anche ciotole, guinzagli, coperte, medicinali, antiparassitari, cuccie e brandine. Telefonate allo 02/90516027

chiedendo di Renato dopo le ore 21. Il Gruppo Cinofilo Amici degli Animali sarà presente al Festone di Casorate con un banchetto domenica 26 ottobre e martedì 28 ottobre. Si possono fare offerte e adottare cani. Vi aspettiamo numerosi!

**FLTA**  
di Elisa Lunghi  
ricami a mano

**Tende Ricamate a Mano**  
Tendaggi di Ogni Genere su Misura  
Preventivi e Posa in Opera Gratuiti

Via Carlo Mira, 30  
CASORATE PRIMO (PV)  
Tel. 02 90059303 - Cell. 338 4453728

Orari: 9.00/12.00 - 15.30/19.00  
Sabato solo su appuntamento  
Chiuso lunedì mattina

Rivendita Vetture  
**SKODA**

**AUTOFFICINA NUOVA TEAM CAR**

di **FERRARI PAOLO**

RIPARAZIONI DI TUTTE LE AUTO  
SPECIALIZZATO NELLA PREPARAZIONE  
E NEL RESTAURO DI MAGGIOLINI  
GOMMISTA - RICARICA CONDIZIONATORI  
www.centromaggiolino.it

VIA CAVOUR, 86 - 20086 MOTTA VISCONTI (MI)  
TEL. 02 90 000 016 - CELL. 338 68 47 887

SPECIALE!  
Un Simpatico  
Omaggio per ogni  
Cambio d'Olio  
e Filtri!

# FORZA ITALIA

CASORATE PRIMO

SPAZIO DI INFORMAZIONE POLITICA A PAGAMENTO AUTOGESTITO DA FORZA ITALIA CASORATE P.

## LA PROGETTUALITÀ POLITICA PER IL NOSTRO PAESE UNA COMUNITÀ COMPLESSA

**FORZA**  
ANGELO REPOSSI  
COORDINATORE CITTADINO  
FORZA ITALIA

**F**inalmente, dopo l'ultima consultazione Amministrativa, ci siamo separati da quella tensione che ci pressava da circa 50 anni. Abbiamo cercato di dare continuità alla stabilità istituzionale, dando indicazioni per un buon governo ma abbiamo lasciato sul campo "contenuti" e "amareggiati". Questa tornata Amministrativa passerà alla storia, non solo per il passaggio all'opposizione di tre Consiglieri Comunali eletti nella maggioranza per governare, ma soprattutto per la quantità di insulti rivolti alla maggioranza privi di fondamento e di un minimo di contenuto politico amministrativo. Ora a "bocce ferme" credo valga la pena di fare un'attenta riflessione sulla situazione e ripensare

un futuro migliore. Oggi il cittadino è chiamato a vivere in una realtà socio culturale caratterizzata da forte complessità che non può essere interpretata con formule semplici e riduttive né modificata con soluzioni miracolistiche dal "santone" di turno.

Il rapido mutamento degli scenari economici e culturali produce spesso disorientamento, alimentando la ricerca e la sovraesposizione di "nuovi profeti", capaci di pacificare inquietudini e promuovere salvezze. Oggi, invece, viene richiesta l'azione paziente di chi, ispirandosi ad alcuni ideali, agisce, giorno per giorno, con un "controllo etico" della situazione. La crisi attuale è dovuta, primo fra tutti, al disorientamento valoriale. La forte soggettività frammenta la vita sociale e rende inefficaci alcuni valori collettivi che, un tempo, assicuravano consenso alla vita collettiva.

**L**a trasmissione culturale fra le generazioni è divenuta difficile; i comportamenti diventano contraddittori, le scelte politiche divergenti, la società pluralistica percorsa da ingovernabilità e forme di rifiuto.

In questo contesto noi sentiamo una forte responsabilità nella costituzione di una progettualità sociale amministrativa impegnandoci nella politica del ben amministrare come arte del servizio che permette una convivenza civile, riconoscendo e valorizzando ciò che di buono c'è, chiunque lo faccia.

**Vogliamo evitare di stare dalla parte di chi pensa di non sbagliare mai, né di chi si è candidato per seguire fini personali o coinvolti dall'esterno da forti interessi professionali. In questo la storia Casorate è maestra; i fatti sono noti e sotto gli occhi di tutti i cittadini.**

Nasce così il bisogno di un dialogo-confronto con tutti gli uomini di buona volontà, per determinare l'etica comune della responsabilità nel perseguimento del bene comune. Spesso, in un tempo come l'attuale, carente di grandi slanci, si corre il rischio di rifugiarsi nel privato della propria situazione, delegando ad altri, con il disimpegno, la "gestione" della cosa pubblica. C'è bisogno, invece, da parte dei cittadini, in particolare dei giovani, di un supplemento di impegno verso la politica amministrativa, per costruire

una cittadinanza attiva che si affianchi alla responsabilità dei poteri pubblici; infatti l'ente locale non è l'unico ente pubblico che si occupi di tutti gli aspetti dell'agire in Casorate.

**V**iso altre realtà che devono occuparsi in autonomia di specifici aspetti della vita economico-sociale ed essere governate in modo non verticistico. Giova quindi un po' di chiarezza per decidere cosa si vuole proporre agli elettori prima delle prossime amministrative.

Un aspetto che ritengo molto importante è quello di ottimizzare l'organizzazione dell'Amministrazione Comunale che dovrà diventare "Un Imprenditore sociale". Nei prossimi anni sugli Enti locali graveranno competenze sempre maggiori. Aumenteranno le responsabilità delle Direzioni amministrative mentre si ridurranno

Un Piano esecutivo di gestione che evidenzia in maniera completa gli obiettivi della Giunta. Un adeguato "contratto" di ciascuna risorsa umana in ordine a quanto annualmente ad essa richiesto dalla propria Amministrazione in fatto di compiti e di obiettivi. Un'ideale crescita dei ruoli di ciascuno nella sempre più sinergica partecipazione a tutte le fasi dell'attività lavorativa: programmazione, gestione, controllo e valutazione.

La realizzazione di tali programmi deve prevedere alcune fasi:

- definizione della programmazione quinquennale e triennale;
- definizione della programmazione annuale;
- controllo dei risultati della gestione.

Per far ciò bisogna, necessariamente, aumentare la produttività del lavoro delle risorse umane e controllarne i risultati. Ne conseguono vari altri problemi: una valida attuazione della distinzione dei ruoli fra Organi d'indirizzo politico e Direzione amministrativa; un'adeguata valutazione dei Dirigenti e delle risorse umane ecc. Ne deriva, fra l'altro, che è vietato rimovire lo stesso incarico ai Dirigenti che non abbiano conseguito i risultati di competenza.

**I**n conclusione bisogna: o definire l'intera attività di ciascuna risorsa umana, ai vari livelli; o gestire il lavoro comune; o controllarlo opportunamente; o intervenire in maniera corretta i Dirigenti, le posizioni organizzative e tutte le risorse umane.

Quattro condizioni, queste, essenziali per creare un minimo di organizzazione efficiente: "costruire" un "clima" che faciliti l'attività di tutti e raggiungere accettabili livelli qualitativi di servizi al cittadino.

Sappiamo che qualcuno storcerà il naso davanti a queste affermazioni, ma siamo altrettanto convinti che, se questa è la realtà, è da qui che bisogna partire per ottenere quel consenso che possa permettere di esprimere al meglio le nostre capacità. Questo sarà sempre un richiamo forte e "FORZA ITALIA", che ha tra le sue anime le componenti culturali "Cattolica, Liberale e Socialista", dovrà farsene portavoce tenace. Non con le parole ma con fatti concreti, dando la possibilità agli elettori di scegliere le persone che sappiano amministrare.

**UNA FORZA  
CATTOLICA,  
LIBERALE E  
SOCIALISTA**

no le risorse. Solo quelle umane rimarranno costanti: una tendenza, questa, che costituirà l'aspetto peggiore del problema, dato che l'incremento continuo della quantità del personale ha consentito d'ignorare le più urgenti necessità di radicale cambiamento: modificare usi e abitudini superate, acquisire una nuova cultura, una diversa concezione del lavoro.

**L**a seconda "ancora di salvezza" degli anni scorsi è stata l'informaticizzazione. Ma anch'essa oggi non può risolvere da sola il problema di un rapido e incisivo aumento della produttività, dato che ormai costituisce il normale metodo di lavoro di tutti gli Enti. Per aumentare la produttività, dovranno quindi essere veramente attuate nella loro completezza le norme di riforma del pubblico impiego, basate su tre condizioni: essere consapevoli delle necessità della privatizzazione, impostare la programmazione, creare forme di lavoro che facciano divenire tutti vere risorse umane degli Enti. Anche gli indici di una reale produttività del sistema sono tre.

A Casorate Primo, in contesto signorile, tranquillo e immerso nel verde, in palazzina a due piani, al primo piano  
**AFFITTASI**

appartamento composto da: ampio salone con camino e balcone, cucina spaziosa abitabile, doppi servizi, 3 camere, ripostiglio, mq.125 + doppio box mq.25. Riscaldamento autonomo. Libero subito.

Contattare in orario di ufficio:

**02 9056761**  
oppure  
**338 5828783**

**STUDIO CASA**  
Piazza Contardi, 10  
CASORATE PRIMO

**SELEZIONIAMO  
PERSONALE AUTOMUNITO  
ANCHE PRIMA ESPERIENZA  
PER AMPLIAMENTO**

**SI OFFRE:**

- FISSO MENSILE  
EURO 1.500  
- POSSIBILITÀ CARRIERA  
VELOCE

Tel. 02 90059096

**AMBULATORIO VETERINARIO MOTTA VISCONTI**  
**Dott.ssa PAOLA VIGONI**  
 Via Ada Negri II - Motta Visconti  
 Tel. 02 90000251  
 Aut. n. 578 del 26/5/2000 ai sensi dell'art. 4, Legge 5 febbraio 1992, n. 175.

**PER I TUOI PICCOLI ANNUNCI?**

**VISCONTI**  
**Motta**  
**Punto di Vista**

CARABINIERI 02 90000004 (112) - EMERGENZA SANITARIA 118  
 GUARDIA MEDICA 02 9466777 - PUNTO DI VISTA 0382 930524

Municipio	02 90 008 111	Parrocchia S. Giovanni B.	02 90 000 351	Farmacia Mariani	02 90 000 044
Ufficio Tecnico	02 90 008 135	Oratorio S. Luigi G.	02 90 000 336	Vigili del Fuoco	02 94 66 666
Polizia Municipale	02 90 008 118	Asilo Nido	02 90 000 726	AMAGA	02 94 96 06 63
Biblioteca Comunale	02 90 000 001	Scuola Materna	02 90 000 236	Cinema Arcobaleno	02 90 007 691
Piscina Comunale	02 90 007 505	Scuola Elementare	02 90 001 649	D.ssa Paola Vigoni	
Poste Italiane	02 90 009 130	Scuola Media	02 90 000 266	medico veterinario	02 90 000 251

Provincia MI  
C.A.P. 20086

**AMBULATORIO VETERINARIO MOTTA VISCONTI**  
**Dott.ssa PAOLA VIGONI**  
 Via Ada Negri II - Motta Visconti  
 Tel. 02 90000251  
 Aut. n. 578 del 26/5/2000 ai sensi dell'art. 4, Legge 5 febbraio 1992, n. 175.

Chiamata subito  
**0382 930 524**

Comune di Motta Visconti - Indirizzi di Posta Elettronica: segreteria generale segreteria@mottavisconti.com; ufficio tecnico tecnico@mottavisconti.com; urbanistica urbanistica@mottavisconti.com; ufficio affari sociali affarisociali@mottavisconti.com; anagrafe anagrafe@mottavisconti.com; ragioneria ragioneria@mottavisconti.com; ufficio commercio commercio@mottavisconti.com; polizia municipale polizia@mottavisconti.com; biblioteca civica comunale bib.mot@netsys.it

**MOTTA VISCONTI L'ASSESSORE DELLA LEGA NORD ANGELO DE GIOVANNI SI È DIMESSO DAL SUO INCARICO**

# La Lega è stufa: parte l'autunno CALDO

**Il Carroccio detterà le condizioni al Sindaco Vecchio per non far naufragare la Cdl**



ANGELO DE GIOVANNI

**PER I PADANI DI "LA MOTT" COSÌ NON SI PUÒ ANDARE AVANTI**

**De Giovanni si sfoga: «Col Sindaco Vecchio non riusciamo a realizzare quello che ci siamo proposti di fare». E chiama a raccolta i mottesesi per spiegare punto per punto gli scopi della Lega**

**«MOTTESI, È IL MOMENTO DI INTERVENIRE»**

A destra il volantino diffuso dalla Lega Nord, col quale si chiede a gran voce ai cittadini mottesesi di intervenire numerosi all'incontro di venerdì 24 ottobre, presso il Centro Civico.

**AVANTI A PAGINA 16**



di DAMIANO NEGRI

**L'**Assessore all'Istruzione e Cultura Angelo De Giovanni ha rassegnato le proprie dimissioni il primo ottobre, dopo un anno e alcuni mesi dal conferimento dell'incarico da parte del Sindaco Rosanna Vecchio, nell'ambito della Giunta di "Motta per le Libertà". «Un terzo della legislatura è già passata», spiega l'ormai ex assessore leghista, «ed è ora di trarre un bilancio. Voglio subito dire che abbiamo tutta l'intenzione di restare in maggioranza, ma a condizione che il modo di operare del Sindaco Rosanna Vecchio cambi sostanzialmente».

Metodo di lavoro che, essendo alla base della fuoriuscita del Carroccio dalla Giunta, induce ad Angelo De Giovanni alcune riflessioni: «Come Lega non riusciamo ad ottenere quello che ci eravamo prefissati, e le mie dimissioni non sono state una decisione presa solamente dal sottoscritto ma dall'intero direttivo della locale sezione, già da tempo discusse e dibattute. Il problema riguarda il mancato decisionismo del Sindaco Vecchio: troppo spesso non giungono, da parte di chi

dovrebbe essere il miglior dirigente della squadra di governo, delle decisioni chiare, delle direttive precise in merito alla progettualità della Giunta. Forse Rosanna Vecchio è stata il migliore assessore della passata amministrazione, ma per fare il Sindaco occorre un approccio diverso».

Alle affermazioni dell'ex Assessore ha dato man forte Giuseppe Redaelli, responsabile politico del direttivo della Lega Nord che ha commentato il comunicato stampa diffuso dal Carroccio: «Siamo ad un anno e mezzo dall'insediamento della Giunta Vecchio e a circa 1/3 della legislatura: non siamo ancora riusciti a fare quello che ci eravamo proposti e soprattutto quanto promesso agli elettori», al punto che, secondo Redaelli, si è reso necessario un gesto forte come le dimissioni dell'Assessore De Giovanni per scuotere la Giunta dal torpore.

**«M**otta è un paese politicamente importante: la fiducia sulle capacità e sui risultati ottenuti dall'Assessore De Giovanni da parte dei vertici leghisti non è mai venuta meno: Angelo ha lavorato molto ed ha raggiunto ottimi risultati, ma poteva ottenere

di più, soprattutto se in Giunta ci fosse stata maggiore volontà di ascoltare ed accogliere le sue proposte». Per Redaelli occorre prima di tutto ripartire dalla volontà popolare, invitando i cittadini ad esprimere i propri pareri sui grandi problemi del paese, dall'efficienza della macchina amministrativa allo sviluppo edilizio, dai problemi socio-assistenziali al territorio, per poi delegare i politici che li rappresentano ad affrontarli ed infine risolverli. «Presenteremo alla Giunta una serie di punti qualificanti che per noi saranno il volano di un nuovo corso amministrativo nel quale il cittadino e le sue esigenze saranno protagonisti. Non vogliamo mettere in crisi l'Amministrazione: se però questi punti non verranno rispettati, chiederemo gli opportuni chiarimenti».

**MOTTA VISCONTI IL COMUNICATO STAMPA DIFFUSO DALLA LEGA**

## Le nostre idee non ASPETTANO

**A**ngelo De Giovanni, Segretario della Lega Nord della Sezione di Motta Visconti, consigliere comunale eletto nella lista "Motta per le Libertà", ha rassegnato le dimissioni da Assessore alla Pubblica Istruzione, Attività Sociali, Cultura, Assistenza, Sanità, Igiene e Politiche Giovanili.

La decisione è stata presa, concordemente, dal locale direttivo, avallata dai direttivi provinciale e nazionale, per ragioni politiche e di opportunità operative.

I membri del direttivo all'unanimità si sono dichiarati insoddisfatti dall'operato di chi è alla guida della Giunta. Dal Sindaco ci si attendeva minori incertezze nel prendere decisioni, maggior apporto di idee e iniziative, una

**«Serve una visione che dia stimolo alla vita economica e sociale del paese»**

metodologia di lavoro più adeguata alle necessità del nostro paese e la centralità del cittadino sulle decisioni importanti.

**L**a Lega Nord, unendosi con le altre forze politiche locali della "Casa della Libertà", ha sostenuto la candidatura del Sindaco Vecchio convinta in una amministrazione più decisa e determinata a risolvere i numerosi problemi di Motta senza incertezze e con una visione chiara e globale del futuro del nostro paese, una visione che potesse dare stimolo alla vita economica e sociale. Questo è ancora il nostro obiettivo e per questo, per le promesse elettorali fatte ai nostri elettori (per la verità alcune realizzate) che rinunciamo all'assessorato, ma rimangono in maggioranza, in una posizione meno vincolata, meno disponibili a compromessi, determinati ad incidere sull'operato del Sindaco con proposte di Bilancio ed indicazioni operative che potranno trovare urgente applicazione (...).

LEGA NORD PADANIA

**LA LEGA NORD VUOLE INCONTRARE I CITTADINI**

**Si terrà il primo incontro venerdì 24 ottobre presso il Centro Civico in via S. Giovanni**

**«N**on è la riunione della Lega», si legge sul volantino della Lega Nord riportato in alto, «ma di tutti i mottesesi che amano il loro paese (...). Parleremo di sviluppo economico e sociale, di tasse, di Bilancio comunale, del nuovo plesso scolastico, di scuola materna, dei giovani dell'oratorio e non». Allora appuntamento il 24 ottobre al Centro Civico ore 21.

E-mail: [giardinonelparco@libero.it](mailto:giardinonelparco@libero.it)

**RISTORANTE, DANCING BAR, GELATERIA**

**Giardino nel Parco**

Loc. "LA COLONIA" zona Guado della Signora  
 FIUME TICINO - MOTTA VISCONTI (MI)  
 Tel. 02 90000202 - 02 90008001  
 Aperto tutto l'anno - Lunedì chiuso

**TUTTE LE SERE MUSICA DAL VIVO**

**MUSICA INTERNAZIONALE DA BALLO DAGLI ANNI '60 AD OGGI**

Musica da Ballo Italiana e Internazionale anni '60-'70-'80 Latino Americano e Ballo Liscio

**MARTEDÌ:** Clario Cover Live;  
**MERCOLEDÌ:** Balli Latino Americani con corso di ballo;  
**GIOVEDÌ:** Claudio Spiaggi e Carluccio Ramponi;  
**VENERDÌ:** Liscio anni '60-'70-'80;  
**SABATO** con le Migliori Orchestre;  
**DOMENICA** pomeriggio: Ballo da Sala Tradizionale più anni '60-'70-'80

SEMPRE INGRESSO LIBERO

MOTTA VISCONTI COSA CAMBIA NELLA GEOPOLITICA DI PIAZZA SAN ROCCO? PER ORA NULLA, O FORSE...

# UNA GIUNTA in bilico? Macché, al lavoro

Le dimissioni di De Giovanni, ampiamente annunciate, non hanno sorpreso quasi nessuno. Per Laura Cazzola dimostrano che Motta per le Libertà si sta sfasciando

## CHE FATICA FARE IL PRIMO CITTADINO



A sinistra Rosanna Vecchio, in una immagine scattata in occasione delle elezioni comunali del 2002, che la porteranno ad essere Sindaco di Motta Visconti.

## IL SINDACO ROSANNA VECCHIO RINGRAZIA L'EX ASSESSORE MA GUARDA AVANTI

di ROSANNA VECCHIO  
Sindaco di Motta Visconti

Come ho in più occasioni affermato è mio costume lavorare, il più possibile, attraverso il confronto e la condivisione nel-

l'interesse della collettività. Ritengo le dimissioni dell'assessore De Giovanni un incidente di percorso al quale porre rimedio per diverse ragioni, la più importante delle quali è il rispetto e la stima che nutro nei suoi confronti anche, e non

solo, in considerazione della determinazione e della perspicacia dimostrate in tutto quello che ha fatto nel portare avanti funzioni ed interventi già presenti oltre ad attivarne altri innovativi e di sicuro spessore in campo culturale, assistenziale e sociale.

A fronte anche degli impegni e delle responsabilità a suo tempo assunte intendo trovare

sinergie atte a superare l'ostacolo continuando nel mio lavoro con la massima condivisione e collaborazione in ordine ai programmi e alle promesse, convinta che i vari punti di vista, le diverse opinioni, le piccole o grandi difficoltà sono elementi pregnanti e caratterizzanti di un lavorare insieme collaborativo, costruttivo e proficuo.

## MOTTA VISCONTI CASA STORY

### NIENTE PACE per il Sindaco

### LA "VULNERABILITÀ" DELL'AMMINISTRAZIONE VECCHIO C'È E SI VEDE

Il primo fu Giovanni Bertolazzi a far vibrare dalle fondamenta la Casa delle Libertà di Motta Visconti; eravamo a pochi mesi dall'insediamento dell'Amministrazione Vecchio, quando l'ex Sindaco, ora capogruppo della Lista "Vivere Motta" in Consiglio comunale, rifiutava sdegnato le competenze consiliari a lui assegnate. Gli assessori intanto cominciavano compatti il loro percorso amministrativo, fino al primo ottobre di quest'anno, quando è venuta a prodursi la prima, pesante defezione, con l'uscita dalla Giunta dell'ex Assessore De Giovanni. Cosa succederà ora? La Lega Nord sembra intenzionata a dissotterrare l'ascia di guerra, infilando una dopo l'altra tutte le problematiche a suo dire irrisolte del paese. Con all'orizzonte un grande dilemma: votare il Bilancio sì, votare il Bilancio no?

## LAURA CAZZOLA

### «Vedremo il meglio più AVANTI!»

Sulle dimissioni dell'Assessore De Giovanni, il Consigliere Cazzola risponde: «Non ci sentiamo, per ora, di commentare le dimissioni di De Giovanni in quanto, pur avendo ricevuto che la Casa delle Libertà mottese si sta sfasciando, non abbiamo ben compreso le "REALI" motivazioni che stanno alla base di questa scelta. La dichiarazione "bikini" da lui fatta, non evidenzia il nocciolo della questione. Il discorso "bikini", come ebbe a dire una volta il grande Jader Jacobelli, è quello che pur mettendo in mostra qualcosa, nasconde comunque il meglio! Visto che la Lega ha preannunciato un incontro con i cittadini per spiegare le sue scelte, saremo in prima fila per ascoltare e capire la paradossale decisione dell'Assessore, che esce dalla giunta per appoggiare dall'esterno lo stesso Sindaco e gli stessi assessori».

## MOTTA VISCONTI CROLLO DEL 14/07/94

### La SENTENZA è stata depositata

### A DISPOSIZIONE DI TUTTI I LEGALI

La sentenza della Corte d'appello del processo sul crollo della Casa di Riposo è stata finalmente depositata: dalla prima settimana di ottobre infatti, in ritardo di parecchi mesi rispetto ai previsti 90 giorni intercorsi dal termine del processo (era il 6 febbraio 2003), si è reso disponibile presso gli uffici giudiziari del Palazzo di Giustizia milanese il corpus incartamento, destinato ad essere esaminato dai legali di

euro circa (tre miliardi di vecchie lire) con i quali sono stati ripianati i 900 milioni di lire già sborsati dal Comune a favore dei parenti delle vittime dopo la sentenza di primo grado, e completati tutti i risarcimenti residui. «Devo ammettere che non è stato facile raggiungere questo risultato», spiega il Sindaco Rosanna Vecchio, «ed è doveroso da parte mia ringraziare la Fondiaria-SAI nella persona del dott. Romani, nonché i

### Un milione e mezzo di euro il massimale assicurativo erogato

parte civile e dalla difesa degli imputati coinvolti. Sarà così possibile conoscere nei dettagli le motivazioni che hanno portato alla condanna dei sei imputati giudicati colpevoli, ed eventualmente intenzionati a ricorrere in Cassazione, terzo e ultimo grado di giudizio di una vicenda processuale lunga e sofferta.

Sul versante dei risarcimenti ai parenti delle vittime da parte dell'Amministrazione comunale, l'iter burocratico si è concluso positivamente: come annunciato sullo scorso numero di "Punto di Vista", il Comune è riuscito non senza difficoltà a disporre del massimale di Responsabilità Civile verso Terzi da parte del gruppo assicurativo Fondiaria-SAI, per un ammontare complessivo di un milione e mezzo di

gali e avvocati coinvolti nel delicato iter processuale. Inoltre rivolgo il mio ringraziamento al Segretario Comunale, dott.ssa Fausta Nigro e alla dott.ssa Angela Misino, responsabile degli Affari Generali».

Il Comune di Motta Visconti e l'impresa 3T, responsabili in solido, si sono fatti carico rispettivamente di 2/3 e 1/3 dei risarcimenti erogati a favore dei parenti delle vittime: «Tengo a precisare che il Comune non è stato ritenuto colpevole», conclude il Sindaco Vecchio, «e ci riferiamo sugli imputati condannati per quanto di nostra competenza. Tuttavia torno a ripetere che per il nostro paese è stato un risultato straordinario».

## In BREVE

### Madre Teresa, beata in messa

Alla vigilia della beatificazione di Madre Teresa di Calcutta, avvenuta in Vaticano lo scorso 17 ottobre 2003, anche a Motta Visconti sabato 16 ottobre si è tenuta una funzione religiosa a lei dedicata presso la Casa di Riposo che porta il suo nome.

### Il "Grattacielo" compie 40 anni

Primo (e unico) esempio di edilizia verticale da boom economico, il "grattacielo" di Motta Visconti compie 40 anni. Edificato sopra l'ex cimitero di Motta, è l'edificio più alto e imponente del paese.

### «Garanzini non rappresenta i DS»

Il nuovo corso voluto dal direttivo dei Democratici di Sinistra di Motta Visconti procede a ritmo serrato: dopo la rimozione di Fabio Garanzini dalla segreteria mottese, sostituito da Franca Artusi, il partito di centro-sinistra ha inviato al protocollo del Municipio una stragata comunicazione nella quale afferma che «il consigliere Fabio Garanzini non rappresenta più i Democratici di Sinistra in Consiglio comunale». Fabio Garanzini, ex segretario DS, che era anche l'unico esponente dei DS presente in Consiglio, ha così commentato: «Ne prendo atto».

**FOX** fox.investigazioni@virgilio.it  
**INVESTIGAZIONI**

Via Pampuri, 111 - 27010 TRIVOLZIO (PV)

Perché rivolgersi all'Istituto Fox Investigazioni? Perché la Fox Investigazioni (investigazioni, informazioni e ricerche) garantisce massima riservatezza e professionalità al servizio del cliente.

L'Istituto Fox Investigazioni è in possesso di tutte le autorizzazioni che la legge prevede. Interviene in tutta Italia ed in qualsiasi altra località, su basi di efficienza e discrezione.

- Indagini ed accertamenti di ogni tipo;
- Informazioni commerciali pre-contratto (al fine di accertare affidabilità e solvibilità di nuovi clienti);
- Ritracchio di persone (al fine di individuare debitori non più reperibili e testimoni);
- Accertamenti patrimoniali (al fine di verificare beni di varia natura dei debitori);
- Indagini ed accertamenti su casi di concorrenza sleale (al fine di difendere l'attività commerciale/professionale);
- Indagini e informazioni referenziali (al fine di accertare la credibilità di nuovi dipendenti o fornitori);
- Sicurezza aziendale, familiare e privata (programmi di prevenzione a difesa di persone, beni, merci);
- Indagini per la difesa personale.

Telefono: **0382 928317** Cellulare: **339 7697376**

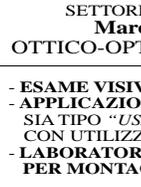
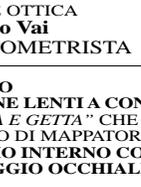
SETTORE OTTICA  
**Marco Vai**  
OTTICO-OPTOMETRISTA

- ESAME VISIVO
- APPLICAZIONE LENTIA CONTATTO
- SIA TIPO "USA E GETTA" CHE LENTI SU MISURA CON UTILIZZO DI MAPPATORE CORNEALE
- LABORATORIO INTERNO COMPUTERIZZATO PER MONTAGGIO OCCHIALI

# OTTICA 2000

s.a.s

SETTORE FOTOGRAFIA  
**Luciana Vai**  
FOTOGRAFA




- FOTO TESSERE DIGITALI; - RITRATTISTICA;
- FOTO PER CERIMONIE CON ALBUM PERSONALIZZATI;
- SVILUPPO E STAMPA IN 24 ORE AD ALTA QUALITÀ;
- SVILUPPO E STAMPA DA FILE;
- VASTO ASSORTIMENTO PRODOTTI OREGON SCIENTIFIC;
- MACCHINE FOTOGRAFICHE CLASSICHE E DIGITALI

Via Santagostino, 35 - CASORATE PRIMO (PV) tel. Ottica 02 9051027 tel. Foto 02 9056711

MOTTA VISCONTI L'IPOTESI DEL FUTURO PLESSO SCOLASTICO UNIFICATO COMINCIA A PRENDERE CORPO

# SCUOLE NUOVE Il Comune le vuol fare qui

**Dovrebbe sorgere in zona Bell'Italia il nuovo polo scolastico unico del paese**

di DAMIANO NEGRI



**CI SARÀ ANCHE UNA SCUOLA MATERNA STATALE**

**P**er ora si tratta solo di un indirizzo di massima da parte dell'Amministrazione comunale, ma sembra che il Comune di Motta Visconti abbia finalmente deciso dove edificare il nuovo polo scolastico unificato: tra le varie ipotesi in merito alle località "papabili", in pole position si piazzano i cosiddetti "campi Beretta", un ampio appezzamento agricolo all'angolo tra via Carlo Porta e via Raffaele Novari (in zona Bell'Italia), nella zona d'accesso al paese per chi proviene da Casorate Primo. Il nuovo plesso scolastico unificato andrebbe a raggruppare in un unico "centro dell'istruzione" tutte le strutture scolastiche sparse sul territorio, ossia scuola materna, scuola elementare e scuola media. L'ampio edificio verrebbe costruito a lotti e sorgere secondo il seguente ordine di priorità: per prima la scuola elementare, se-

guita dalla materna ed infine dalla media.

Si profila dunque, anche se i tempi di progettazione, approvazione ed esecuzione oggi non sono nemmeno ipotizzabili (occorrerà prima di tutto, e con molte difficoltà, acquisire l'area edificabile e le risorse finanziarie, circa 7-8 milioni di euro), una svolta epocale per le istituzioni scolastiche di Motta Vi-

ha sempre fornito questo servizio alla cittadinanza, dietro pagamento di una retta mensile da parte delle famiglie e beneficiario di un cospicuo contributo comunale che quest'anno si aggira intorno ai 90 mila euro.

**L'**Ente per il momento esclude cambi di destinazione d'uso del proprio stabile, ed in occasione di incontri avuti con l'Amministrazione comunale ha ribadito questa volontà, in osservanza allo statuto dell'Ente

**Intanto l'Ente Morale Scuola Materna per quest'anno prevede un passivo di circa 75 mila euro. Che fare?**

sconti, in particolar modo per quanto riguarda la scuola materna, evidentemente statale, che troverebbe sede nel medesimo istituto.

La creazione di una futura scuola materna statale, esigenza sentita da parte di numerose famiglie mottesse, molte delle quali già utenti oggi della materna statale di Besate, rimetterà in discussione il ruolo dell'Ente Morale Scuola Materna di via San Giovanni, l'istituto privato che

ed alle volontà dei meritori benefattori che l'hanno creato. Probabilmente comunque il problema della riconversione della struttura si presenterà prima o poi, dato che l'Ente Morale per quest'anno prevede un passivo di circa 75 mila euro. Dove reperire queste entrate? Ritoccano le rette di frequenza dei bambini o chiedendo al Comune uno sforzo in più a sostegno dell'asilo?

MOTTA VISCONTI IL CONSIGLIERE BERTOLAZZI AL CONTRATTACCO

## SCINTILLE in sala consiliare?

**L'ex Sindaco ai ferri corti con l'Assessore Primo De Giuli «Nei miei confronti affermazioni lesive della mia persona»**

**L'**ex Sindaco Giovanni Bertolazzi ha inoltrato al Sindaco Rossana Vecchio una mozione di censura nei confronti dell'Assessore Primo De Giuli da sottoporre al Consiglio comunale. Tale mozione è la seguente: «Premesso che nella seduta del Consiglio Comunale del 16-07-2003 il sig. Assessore Primo De Giuli proferiva nei miei confronti affermazioni lesive della mia persona, (...) dichiarando che il sottoscritto "ha disatteso a tutte le richieste" della locale sezione della Croce Azzurra, considerato invece che lo scrivente durante il suo mandato di Sindaco ha sempre avuto una particolare attenzione per il volontariato in

genere e i volontari della locale sezione della Croce Azzurra in particolare, chiedo che codesto rispettabile Consiglio Comunale esprima un voto di censura nei confronti del comportamento irrispettoso e delle dichiarazioni

**«Mai disattese le richieste della Croce Azzurra»**

false e infondate del sig. Assessore Primo De Giuli. Chiedo inoltre che tale mozione venga inserita tra i punti all'ordine del giorno del prossimo Consiglio Comunale». A conferma della propria difesa, il consigliere Bertolazzi ha alle-

gato alla mozione una corposa documentazione (delibere, determine ecc.) dalle quali si evince «che lo scrivente, alla guida del nostro onorevole Comune, non solo ha tenuto conto delle necessità e delle richieste avanzate dalla locale sezione della Croce Azzurra, attuando interventi sostanziosi sia in termini di risorse economiche che di livello qualitativo, ma ha sempre ritenuto di grande importanza per l'intera cittadinanza, ed in particolare per le fasce più deboli, l'opera meritoria dei volontari mottesse della Croce Azzurra». Al momento però la mozione non è stata ancora inserita all'ordine del giorno di alcun Consiglio.

**F.I.L.E s.n.c.**

**VENDITA BOMBOLE GPL**

- ✓ VENDITA, INSTALLAZIONE E MANUTENZIONE CALDAIE E CONDIZIONATORI
- ✓ IMPIANTI DI RISCALDAMENTO E SANITARI

- ✓ RIFACIMENTO BAGNI E CUCINE
- ✓ ADEGUAMENTO LEGGE 46/90

**GENERAL**

**FUJITSU**

**TATA**  
progetto comfort

**SARIGAS**

**SUSHIMA**  
CLIMATIZZAZIONE

sconto  
ROTTAMAZIONE  
**500 EURO**

**POSSIBILITÀ DI FINANZIAMENTO DA 6 A 60 MESI CON "AGOS ITAFINCO"**

Via G. Di Vittorio, 23 - CASORATE PRIMO (PV) - Tel. 02 90516472

MOTTA VISCONTI LE MINORANZE CHIEDONO CHE IL PIANO DI LOTTIZZAZIONE CAVOUR TORNI IN CONSIGLIO

# CAZZOLA: Non distruggete quella piazza

I consiglieri di opposizione della Lista Civica "Per il nostro Paese - Centrosinistra" e il Consigliere Giovanni Bertolazzi della lista "Vivere Motta", hanno protocollo in questi giorni una richiesta per riportare in Consiglio Comunale la discussione sul piano di lottizzazione Cavour.

«La battaglia non è contro il piano di lottizzazione in sé che, pur non essendo quello che il mio Gruppo auspicava per un armonico sviluppo di Motta, non può formalmente essere contestato», spiega il Consigliere Laura Cazzola, «ma contro l'ipotesi voluta dalla maggioranza della Casa delle Libertà, di far costruire con gli oneri di urbanizzazione e, soprattutto, con la monetizzazione delle aree standard, la nuova ala del Comune». Secondo la

**«Denunciamo questo atto gravissimo voluto da "Motta per le Libertà"»**

provazione di centro-sinistra in Consiglio, «la battaglia è duplice. Vi è un lato formale dato che, a nostro avviso e sentenze alla mano, l'Amministrazione ha violato alcune leggi per portare a casa quell'assurdo risultato. Ci sentiamo di denunciare ai motesi questo gravissimo atto, proposto e approvato dalla Giunta della Casa delle Libertà: una convenzione già adottata dal Consiglio è stata stravolta in fase di approvazione finale. Con questo atto si crea un precedente gravissimo per i futuri piani di lottizzazione. E vi è un lato politico, di assoluta contestazione della scelta. Quando questi signori hanno presentato il loro programma elettorale, non hanno mai parlato dell'ampliamento del Comune: è un'opera che i motesi non sentono certo come urgente e che nessuno aveva mai preannunciato di voler fare!».

## Dal centro destra e dal centro sinistra si leva la protesta contro il progetto di ampliamento del Comune che prevede la demolizione della piazzetta Ada Negri

Utilizzare i soldi della monetizzazione dello standard per costruire la nuova ala del Comune è, a parere dei Consiglieri che hanno presentato la richiesta, assolutamente illegittimo: «I soldi delle monetizzazioni devono essere lasciati a bilancio per l'acquisizione dell'area necessaria alla costruzione delle nuove scuole, problema ormai assolutamente imprescindibile» sostengono unanimi.

«Leggi e sentenze alla mano, con l'accordo anche del Gruppo di Bertolazzi, abbiamo chiesto che si ritorni alla stesura e prima approvazione della convenzione adottata dal Consiglio Comunale e quella, cioè, in cui si prevedeva il totale pagamento degli oneri e dello standard».

La situazione delle scuole è ormai insopportabile a Motta, secondo la Lista Civica "Per il nostro Paese - Centro - Sinistra".

«In questi giorni, per esempio, i bambini delle elementari non hanno neppure la possibilità di utilizzare quel miserrimo spazio che è la palestrina», continua Laura Cazzola, «perché "...per cause impreviste ed imprevedibili, non è possibile ultimare in tempi brevi i lavori né stime con precisione la durata..."», come dichiara lo stesso ufficio tecnico in un suo documento, situazione, questa, della quale abbiamo chiesto chiarimenti con un'interrogazione. Vi è poi l'annosa questione dei

MOTTA VISCONTI IL SETTORE DEI LAVORI PUBBLICI E DELL'EDILIZIA PRIVATA IN MARCIA

## Abitabilità e agibilità: erano A DISCREZIONE

La denuncia viene dall'Assessore Primo Paolo De Giuli: «Si è scoperto un ritardo pazzesco nel controllo e rilascio dei certificati, talvolta mai richiesti»

**D**urante il Consiglio comunale del 30 settembre scorso, è stata esposta una verifica sullo stato di attuazione dei programmi: ogni assessore è stato invitato a relazione l'attività del proprio settore, quindi abbiamo chiesto in particolare all'Assessore ai Lavori Pubblici Primo Paolo De Giuli di delineare lo stato degli interventi.

**EDILIZIA PRIVATA:** «Ho trovato un po' di caos nel settore che ho ereditato», tiene subito a precisare De Giuli, «la mancanza da molti mesi dell'assessore alla parità ha sicuramente inciso sulla non organizzazione del lavoro e

del personale. La buona collaborazione con il funzionario geom. Alberico Damaris ed il sottoscritto ha certamente favorito l'organizzazione dell'ufficio, instaurando un clima di buoni rapporti con il personale».

Tutto ciò, secondo De Giuli, sta portando dei buoni risultati: per quanto riguarda l'edilizia privata «posso dire che in questi ultimi anni abbiamo assistito ad uno

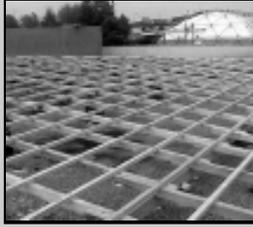
svolgimento della fisionomia del nostro paese. Occorreva ed occorre ancora intervenire con una serie di correttivi. Un primo intervento urgente è stato la revisione delle norme tecniche di attuazione del 2002, seguito dal nuovo regolamento edilizio approvato nel 2003. Credo comunque che lo strumento più obsoleto sia il Piano Regolatore Generale, la cui approvazione

bambini costretti a fare i pendolari per avere diritto alla scuola materna pubblica: sono ben trenta quelli che si rivolgono solamente alla struttura di Besate. Una situazione, ogni anno che passa, sempre più indegna».

agibilità, nel 2001 sono stati 0 (zero), nel 2002 5, a settembre 2003 33. Si può capire quanto lavoro si sta effettuando in questo settore, ma soprattutto quanto purtroppo vi è ancora da fare: infatti il lavoro non svolto negli anni precedenti dovrà essere recuperato insieme all'ordinario, al più presto».

**LAVORI PUBBLICI:** «Oltre ad una numerosa serie di interventi che ci vedono impegnati (vedere anche il numero scorso, n.d.r.) è il Centro Polisportivo in questo momento ad essere interessato da un radicale rifacimento, pari a 250 mila euro di investimenti: stiamo creando le coperture e ristrutturando integralmente gli edifici sottostanti, ricavando nuovi spogliatoi per le tensostrutture e per la Motese. Il servizio della piscina è ripreso, gestito dalla società Games, ma approfitteremo della chiusura natalizia per dotare la struttura di un impianto di deumidificazione per rendere l'atmosfera interna più accettabile, per i nuotatori ma anche per i serramenti in legno, che sono in condizioni pietose, oltre alle cerniere in ferro già tutte arrugginite».

**«Il servizio della piscina è ripreso, ma la struttura, durante le vacanze di Natale chiuderà e verrà dotata di impianto di deumidificazione»**



L'immagine a sinistra si riferisce alle coperture che stanno per essere ultimate, posizionate sopra i vecchi terrazzi del Centro Polisportivo, non più calpestabili. Sotto di esse, il fabbricato è interessato da una ristrutturazione generale, compreso l'ex appartamento del custode.

risale a circa 10 anni fa». Sempre riguardo all'edilizia privata, «si è scoperto un ritardo pazzesco nel controllo e rilascio dei certificati di abitabilità e agibilità», denuncia l'Assessore De Giuli che, per rendere meglio l'idea, esibisce cifre incontrovertibili: «Nell'anno 2001 sono stati effettuati 4 controlli (probabilmente richiesti dai cittadini); nel 2002 i controlli sono stati 27; a settembre 2003 sono stati 59. Per quanto riguarda i sopralluoghi per abitabilità/

Il laboratorio dell'Arcobaleno  
Il laboratorio  
dell'Arcobaleno  
di Primi Amanda

www.fioridiamanda.it

**Laboratorio Specializzato in Servizi per Matrimoni  
Creazioni Floreali in Genere - Fiori Recisi**

**In Occasione del Festone di Casorate  
Domenica 26 e Martedì 28 Ottobre**

**Sconto del 20%**  
su Tutti gli Articoli  
Disponibili

**Sono Aperte le Iscrizioni  
ai Corsi di Composizione  
Floreali di Novembre**

**ARTE FUNERARIA: Mazzi e Ciotole  
funebri, Cofani, Mezzi Cofani e Corone  
Servizio Accurato e Diretto**

**Orari: da martedì a sabato mattina 10.00-12.30; pomeriggio 16.30-19.00**

**Via Carlo Mira, 4 - CASORATE PRIMO (PV) Tel./fax 02 90097326**

MOTTA VISCONTI PAOLA VIGONI TRACCIA PER NOI UN BILANCIO DELLA MANIFESTAZIONE GASTRONOMICA

# SAGRA DEL FUNGO bagnata e sfortunata

## Ma la delusione comincia a serpeggiare nella Pro Loco

di PAOLA VIGONI

**Q**uanto abbiamo desiderato la pioggia quest'estate! Quanto abbiamo odiato il tempaccio di domenica 28 settembre scorso! Il pentolone fumante con il risotto già quasi sul punto giusto di cottura era bello anche da vedere. In fretta e furia abbiamo dovuto coprirlo con un gazebo rimediato in fretta per proteggerlo dalla pioggia che cominciava a dare seri problemi. Fino a quel momento la festa era andata anche bene: tante bancarelle, artigiani e mestieri, i canti delle mondine e la banda mascherata avevano già stimolato un bel movimento di persone durante tutta la giornata. Per fortuna, alcuni tempestivi assessori comunali ed il proprietario del Bar Circolin mettevano a disposizione due luoghi riparati dove poter consumare il desiderato risotto con i funghi. Nonostante io possa affermare che tutto sommato la festa ha avuto un esito positivo, mi è rimasto un grosso sapore amaro in bocca. È visto che il risotto era così buono, (e qui faccio dei doverosi complimenti agli amici cuochi di Sannazzaro) cerco di spiegare questo mio stato d'animo riportando le seguenti considerazioni. L'anno scorso nasceva l'attuale Pro Loco nel mese di Settembre.



Due immagini della Sagra del Fungo Porcino 2003: sopra col pentolone sul fuoco e sotto durante la sfilata del "fungo".



Il denominatore comune dei suoi fondatori era un grande entusiasmo ed una grandissima voglia di fare. Siamo partiti anche con delle difficoltà: non avevamo una sede, non ci conoscevamo a fondo l'un l'altro, ma con grande volontà e con la disponibilità vera di tutti abbiamo superato gli ostacoli. La sede mancante si fissava a casa mia: all'inizio ci si trovava anche 2 o 3 volte la settimana. Cominciavamo a prendere corpo le varie iniziative: la Sagra del Fungo Porcino, il Giovannino d'Oro, il torneo, ecc.

Tutto bene all'inizio: siamo partiti in 11, tutti con lo stesso spirito e con la voglia di fare per il bene del nostro paese. Man mano che il tempo passava, cominciavano le prime defezioni. A preparare l'ultima sagra siamo rimasti solo in 5. C'è qualcosa che non va... ma cosa?

Ma perché quando qualcuno si butta anima e corpo per cercare di fare qualcosa per gli altri, per il proprio paese senza interesse personale, si trova ad un certo punto ad essere demoralizzato e sul punto di chiedersi se ne valga la pena? Io mi sto rivolgendo accuratamente a tutti i mottesesi, quelli di origine e quelli d'adozione. Non sentite anche voi il bisogno di rivitalizzare il nostro paese? Io anche se non sono mottesese di origine ho sempre amato Motta ed i

tribuscono cappelli politici, interessi personali che non fanno altro che demoralizzare chi veramente non la pensa e non la vive così.

Io credo in una Pro Loco veramente indipendente svincolata sia dal Comune, sia da tutte le associazioni presenti sul territorio, che lavora solamente con lo scopo di valorizzare il tessuto sociale. Così facendo si entra per forza in sintonia sia con il Comune sia con tutte le varie associazioni. Nonostante ciò sono ancora convinta che la Pro Loco ce la possa fare. Per poter andare avanti dobbiamo essere più numerosi: pertanto mi sento di trasformare questo mio sfogo in un invito a partecipare attivamente alla Pro Loco. Senza l'aiuto di forze nuove, potremo trovarci in serie difficoltà.

### In BREVE

#### Il nuovo corso di inglese

Il Comune di Motta Visconti organizza due Corsi di Inglese con docente madrelingua, il primo per principianti e il secondo per chi ha già studiato la lingua. Entrambi costano 250 euro + 15 euro di iscrizione. Per informazioni: 0290000001 (Biblioteca) oppure 0290008122.

#### Ginnastica 3ª età

L'Amministrazione comunale organizza corsi di Ginnastica per la Terza Età: sono iniziati lo scorso 13 ottobre presso il Centro Civico. Per informazioni ed iscrizioni telefonare al n. 0290000001 (Biblioteca) oppure 0290008122.

Io credo in una Pro Loco veramente indipendente svincolata sia dal Comune, sia da tutte le associazioni presenti sul territorio, che lavora solamente con lo scopo di valorizzare il tessuto sociale. Così facendo si entra per forza in sintonia sia con il Comune sia con tutte le varie associazioni. Nonostante ciò sono ancora convinta che la Pro Loco ce la possa fare. Per poter andare avanti dobbiamo essere più numerosi: pertanto mi sento di trasformare questo mio sfogo in un invito a partecipare attivamente alla Pro Loco. Senza l'aiuto di forze nuove, potremo trovarci in serie difficoltà.

tribuscono cappelli politici, interessi personali che non fanno altro che demoralizzare chi veramente non la pensa e non la vive così.

#### Appuntamento con la degustazione

Salumeria Gastronomia "Raineri" e "Bar Buteghin" propongono un ciclo di degustazione sul tema: "Vino e Cibo: alla ricerca dell'abbinamento perfetto", quattro incontri di degustazione a cura di Luca Giovanelli. Sarà spiegato - in modo semplice e completo - il metodo di abbinamento fra cibo e vino, per esaltare l'impatto gustativo e valorizzare i nostri sensi. Il corso si compone di quattro incontri, per un costo complessivo di 60 euro. Per maggiori informazioni ed iscrizioni, rivolgersi a: Salumeria Gastronomia "Raineri" tel. 0290000966 oppure "Bar Buteghin" tel. 0290000103.

MOTTA VISCONTI SPORT E DINTORNI

## La MOTTESE parte con il singhiozzo

### SEI PUNTI IN QUATTRO PARTITE

di GIULIANO SCOTTI

**S**i è trattato di un avvio stagionale piuttosto contrastato per gli uomini di Giuliano Scotti che ancora non sembrano aver trovato la giusta quadratura. Indubbiamente i numerosi nuovi arrivi e i frequenti infortuni non hanno facilitato il compito di assemblamento ma la squadra sembra avere le potenzialità necessarie per potersi esprimere su buoni livelli; staremo a vedere nelle prossime gare! Per il momento limitiamoci a rivivere queste prime 4 giornate che partono con la difficile trasferta di Certosa, dove la squadra dimostra sul campo di non essere inferiore agli avversari ma esce sconfitta per due a uno pagando a caro prezzo due errori difensivi dopo essere passata in vantaggio con Lissi; inutile poi il forcing finale. Va decimen-

te meglio la successiva gara interna con il Confienza vinta per uno a zero grazie a una magistrale punizione di Franchi, dopo che lo stesso giocatore aveva fallito nei minuti iniziali un calcio di rigore; vittoria dunque meritata contro avversari pressoché inoffensivi. Più sofferto invece il successo maturato in quel di Zibido San Giacomo contro la grintosa formazione locale. Apre le marcature il neo acquisto Beghi su calcio di punizione

Continua a pagina 22



In alto, Angelo Pampuri.

## JUNIORES: parla Angelo Pampuri

### VICE PRESIDENTE DELLA MOTTESE

**S**u un periodico locale, a settembre è stata pubblicata una lettera in cui un lettore (non identificato), esprimeva quanto segue: «Chiedendo notizie sulla ripresa dell'attività calcistica della squadra Juniores della Mottese ad un cugino, ho appreso con stupore che la stessa era stata sciolta e, udite udite, non per mancanza di elementi ma per mancanza di soldi o chissà che altro». A seguito di questo intervento, è la stessa società sportiva Mottese che ha chiesto di replicare sul nostro giornale, nella persona del suo vice presidente Angelo Pampuri. «La Mottese non è una squadra "al bivio" come forse allude con gran disinvoltura il lettore, di cui noi conosciamo l'identità, anche se non ha avuto il coraggio di firmarsi: sono

venti anni che ci impegniamo attivamente per finanziarla e con grande senso civico continuiamo nel nostro impegno. E' facile fare polemiche avanzando motivazioni pretestuose, senza preoccuparsi di conoscere le vere ragioni: consiglieri a questo signore prima di tutto di tirare fuori i soldi come facciamo noi per sostenere la squadra e poi fare delle analisi a ragion veduta». «Se in questi anni la Mottese è rimasta sulla scena», prosegue il vice presidente Pampuri, «lo si deve a persone come il presidente Giuseppe Marullo e al sottoscritto, che l'hanno sempre sostenuta finanziariamente, e grazie al sostegno dei molti tifosi e addetti ai lavori. Il motivo per cui non è stato possibile costituire quest'anno la Juniores è la mancanza di giovani giocatori, e solo per questo».

**Colorificio FINARDI**

FERRAMENTA - COLORIFICO  
ARTICOLI DA GIARDINO

PRONTO INTERVENTO  
RIPARAZIONE SERRATURE

SERVIZIO A DOMICILIO

VIA SANTINI, 21  
27022 CASORATE PRIMO (PV)  
TEL. 02 905 6219

**STUDIO CASA**

Piazza Contardi, 10  
CASORATE PRIMO (PV)

**VENDE IN MOTTA VISCONTI**

NUOVA COSTRUZIONE - SPLENDIDI APPARTAMENTI

- ▶ 2 LOCALI + SERVIZI + BALCONE euro 78.300
- ▶ 2 LOCALI + SERVIZI + MQ 20 TERRAZZO + GIARDINO MQ 70 euro 97.200
- ▶ 2 LOCALI + SERVIZI + MQ 215 GIARDINO euro 117.450
- ▶ 3 LOCALI + DOPPI SERVIZI + MQ 14 2 TERRAZZI euro 129.600
- ▶ 3 LOCALI + SERVIZI + 3 BALCONI + MQ 68 GIARDINO euro 153.900

POSSIBILITÀ CANTINA - POSSIBILITÀ BOX SINGOLO O DOPPIO - PAGAMENTI DILAZIONATI - FINITURE DI PREGIO

Tel. 02 90059096

**DITTA BORDONI di Bordon Mario e Francesco**

**CARPENTERIA IN FERRO E ALLUMINIO**

SERRANDE ♦ BASCULANTI

CANCELLI ♦ CANCELLATE ♦ INFERRIATE

PORTE ♦ FINESTRE ♦ VERANDE ♦ ZANZARIERE

AUTOMAZIONE DI CANCELLI E BASCULANTI

PRONTO INTERVENTO ♦ RIPARAZIONI IN GENERE

**PREVENTIVI GRATUITI**

Via C. Magnaghi, 23 - CASORATE PRIMO (PV) Tel. 02 9056346

**GRATTACIELO OFFICE**

Piazza della Repubblica, 6  
MOTTA VISCONTI (MI)  
Tel./fax 02 90009451

Da 6 anni al Vostro Servizio

- \* TUTTO PER L'UFFICIO
- \* MODULISTICA E RICEVUTE FISCALI
- \* SERVIZIO DI VIDIMAZIONE
- \* CARTUCCE PER STAMPANTI ORIGINALI E RIGENERATE
- \* TARGHE E TIMBRI
- \* SERVIZIO FAX E FOTOCOPIE
- \* RILEGATURE A SPIRALE

**CONSEGNE A DOMICILIO**

**PENSANDO GIÀ AL NATALE**  
dal 20 ottobre al 20 dicembre

**SCONTI DEL 20%**

su stencils, decoupage, articoli in legno, metallo, cartone e tutto il necessario per realizzare noi stessi un pensiero per i nostri cari

MOTTA VISCONTI UNO STRAORDINARIO CALENDARIO DI APPUNTAMENTI PER IL PALCOSCENICO MOTTESE

# ARCOBALENO: parte la stagione 2003-04

**È possibile acquistare, solo presso selezionati punti vendita, gli abbonamenti per pacchetti di spettacoli: dall'operetta al musical, dai Legnanesi al cabaret**

La nuova stagione teatrale del Cine Teatro "Arcobaleno" di Motta Visconti è ricominciata: la sera di venerdì 10 ottobre scorso infatti l'Associazione Culturale "Arte Danza" di Elena Brogna ha inaugurato il ciclo 2003-04 proponendo lo spettacolo ispirato al musical "Notre Dame" e riscuotendo il successo di sempre. Al "Notre Dame", farà seguito un ricchissimo calendario di appuntamenti che, come conferma Mario Albore, «fanno parte del progetto di sempre del Cine Teatro mottese, ossia quello di promuovere attività sociali, culturali e di divertimento in grado di ridare stimoli e interessi a tutti i cittadini, rivitalizzando un paese un tempo ricco di iniziative e attività».

Quindi, secondo il responsabile del programma teatrale parrocchiale, «l'augurio è che il progetto complessivo dell'Arcobaleno possa essere colto dalla popolazione, e inoltre compreso, in tutte le sue valenze, dal mondo sociale ed economico presente sul territorio: mi riferisco alle attività commerciali e a tutti quanti vorranno contribuire al sostegno della nostra attività», prosegue Mario Albore, che ricorda lo straordinario impegno profuso da un affiatato gruppo di volontari (circa 100) che con passione e dedizione rendono possibile sia la programmazione

ne cinematografica, sia lo svolgimento degli spettacoli teatrali.

I cittadini, quest'anno, potranno godere di una nuova iniziativa: l'acquisto, presso selezionati punti vendita, di particolari abbonamenti (al prezzo speciale di 90 euro per 9 spettacoli) coi quali poter assistere a gran parte degli eventi in cartellone (vedere a lato). Ma quali sono i titoli degli appuntamenti teatrali prossimi venturi?

In ordine di tempo, il primo sarà "La vedova allegra" di Franz

**Gli spettacoli saranno tutti di alto livello: si parte con "La vedova allegra"**

Lehar, immortale operetta questa volta portata in scena dal soprano lirico Elena D'Angelo, che abbiamo incontrato in teatro durante le prove.

«Questa sala ha un'acustica ottimale, migliore di molti impianti cittadini», conferma Elena, che dice di essere entusiasta di portare qui una delle sue operette preferite. «La mia carriera è iniziata nel 1998, un percorso che si articola prima con la compagnia di Nadia Furlon e dopo con quella di Corrado Abate. Poi mi sono staccata, preferendo collaborazioni meno vincolanti. Io nasco come soprano lirico, anche se in seguito ho intrapreso un percorso artistico variegato: non mi sono solo concentrata sull'opera, ho spaziato anche sull'ope-

[www.cinearcobaleno.com](http://www.cinearcobaleno.com)

retta, musical, café chantant e via dicendo. Certo, prediligio l'operetta, che mi dà la possibilità di esprimere al meglio la mia vocazione artistica. "La vedova allegra", è una delle opere più rappresentate al mondo, e sono sicura saprà divertire e appassionare tutto il pubblico di Motta Visconti e dei paesi vicini che assisteranno allo spettacolo di venerdì 24 ottobre, alle ore 21.00».

La giovane soprano Elena D'Angelo durante le prove de "La vedova allegra" in scena all'Arcobaleno di Motta Visconti.



**I PROSSIMI SPETTACOLI VENERDÌ 24 OTTOBRE**

"La vedova allegra" con la compagna teatrale Trianon Café Concerto. Interpreti: Elena D'Angelo (soprano), Domingo Stasi (tenore), Luigi Monti (comico), Andrea Cuccuini (pianoforte) e l'orchestra Trianon Music Ensemble;

**VENERDÌ 7 NOVEMBRE**

"Maioneese", commedia brillante in atto unico di Paola Galassi e Alberto Di Risio (una storia d'amore a sfondo surreale con venature spruzzate di giallo);

**15 E 16 NOVEMBRE**

"Forza venite gente": riproposta dello spettacolo diretto da Giovanni Gallotti e già messo in scena con grande successo dalla Compagnia dell'Arcobaleno;

**VENERDÌ 21 NOVEMBRE**

"Compagnia dialettale legnaneese Felice Musazzi" con Teresa e Mabilia in "Chi vusa pusé la vaca l'è sua" - rivista in 2 tempi di F. Musazzi e A. Provasio.

**Arcobaleno '03 Dove acquistare gli abbonamenti speciali**

BESATE: "KB Parrucchiere" di Katia Bellanti - via B. Pisani, 20; "Follie di Moda" di Francesca - via 4 Novembre, 8; "Agrifoglio" di Rita Ciaranella - via 4 Novembre 2; Trattoria "La Vecchia Filanda" - via 4 Novembre 56.

MOTTA VISCONTI: "Tecnorete" - via G. Borgomaneri, 2; "KB Abbonature" - via G. Borgomaneri 71; Foto Studio "De Benedictis", via G. Borgomaneri 65; "Donna In" - via G. Borgomaneri 109.

ALTRI SPONSOR: "Banca Mediolanum", "Novafitgor" di Giovanni De Giovanni; "Centro Assistenza Imprese" di Zibra e Mariani; "IDEA" Immobiliare, Cassa Rurale ed Artigiana di Binasco.



**In BREVE**

**Il Guardiaparco è in Comune**

Il Comune di Motta Visconti rende noto che ogni ultimo sabato del mese dalle ore 10 alle ore 12, un guardiaparco del Parco Ticino è disponibile in Municipio per il ritiro della modulistica di permesso al taglio del legname nelle aree interne al Parco.

**Anti influenzale**

A partire dal 23 ottobre 2003, ogni giovedì dalle ore 10,15 alle ore 11,30 presso la Casa di Riposo in via Cavour 64, viene eseguita la vaccinazione antinfluenzale 2003-04, gratuita per ultra65enni, soggetti in età infantile e adulti con particolari patologie. Per tutti gli altri occorre pagare 11 euro.

**San Rocchino**

Lo scorso 20 settembre si è svolta la tradizionale festa di San Rocchino (foto a destra): caratterizzata da un forte impegno organizzativo, la manifestazione gastronomica ha richiamato come di consueto grande partecipazione di pubblico.

MOTTA VISCONTI TRE SERATE MUSICALI DI GRANDE QUALITÀ

## RAINBOW si colora di musica

«Ogni appuntamento è assolutamente unico e imperdibile!»

«Sinfonia d'Autunno» è una rassegna di tre serate, promossa dall'associazione Rainbow, con la certezza di soddisfare tutte le persone che amano la musica d'autore, dall'insaziabile appassionato al semplice ascoltatore.

È stata adottata la formula delle tre serate (31 ottobre; 14 novembre; 28 novembre) per dare la possibilità di apprezzare meglio ogni singola performance degli artisti; la cadenza quindicinale valorizza maggiormente la rassegna e dà la possibilità allo spettatore di seguire e gustare tutte le serate in programma.

Ogni appuntamento è assolutamente unico ed imperdibile! La bravura degli artisti impegnati e la qualità dei repertori proposti non mancheranno di stupire e strappare applausi. Le serate sono tutte ad ingresso gratuito grazie al patrocinio dell'Amministrazione comunale di Motta Visconti, e alla sponsorizzazione di FOR-SEA

di Formenti e Scotti Arc. Massimo - Studio Tecnico. Siamo fermamente convinti che l'interesse verso questa nuova manifestazione sarà notevole con l'augurio che possa diventare un appuntamento fisso per gli anni a venire.

Vi aspettiamo numerosi!  
ALESSIO BELLONI  
Associazione RAINBOW

**È stata adottata la formula delle tre serate per dare la possibilità di apprezzare meglio ogni singola performance degli artisti in programma**

PROGRAMMA

**VENERDÌ 31 OTTOBRE,**

alle ore 21,15

presso il CENTRO CIVICO

di Motta Visconti:

"Pianoforte e canto"

David Malusa - Pianoforte

Sergio Ladu - baritono;

**VENERDÌ 14 NOVEMBRE**

alle ore 21,15

Presso la CHIESA

S. GIOVANNI BATTISTA di

Motta Visconti:

"Concerto d'Organo"

Maria Claudia Fossati;

**VENERDÌ 28 NOVEMBRE**

alle ore 21,15

presso CENTRO CIVICO di

Motta Visconti:

"Skylon Quartet"

Massimo Putignano -

clarinetto piccolo;

Gianluigi Midali - clarinetto;

Sergio Casellato - corno di

bassetto;

Graziano Sanvito - clarinetto

basso.

**UNIPOL ASSICURAZIONI**

Agenzia Generale di Casorate Primo

**NUOVA GESTIONE**

ASSINUOVA s.n.c.

di Valerio Inversetti & Giuseppe Policriti  
già agenti Unipol di Opera

Servizi assicurativi in tutti i rami  
...i tuoi valori sono i nostri valori

Piazza Contardi, 17 - Tel. 02 90097621 / Fax 02 9051444  
E-mail: unipol\_casorate@tiscali.it  
[www.unipol.it](http://www.unipol.it)

**AUTOSCUOLE  
VISCONTI**

di Gianfranco Sesini

Piazza della Repubblica, 1  
20086 MOTTA VISCONTI (MI)

Tel. 02 90001862 - Cell. 338 8551657

Chi si presenterà  
con questo coupon  
avrà diritto ad un  
buono sconto del

**30%**

MOTTA VISCONTI LO SPORT DEL CENTRO DELLA GIOVENTÙ: IL CALCIO E LA PALLAVOLO

**Calcio: ripartito il Campionato CdG**

Anche quest'anno la Polisportiva Centro della Gioventù partecipa con numerose squadre ai campionati provinciali del Comitato di Pavia; sono sei le formazioni iscritte così suddivise: una nella categoria "Allievi", una nei "Giovannissimi", due negli "Esordienti" e infine due nella categoria "Pulcini". Sono partiti davvero forte gli Esordienti A di Daniele Franchi vittoriosi per cinque a zero a Cilavegna e per sette a uno nella gara interna con la Cassolese. Non sono stati da meno i Pulcini classe 1993 allenati da Claudio Grossi: dopo aver rifilato un tennistico sei a uno al San Marino, espugnano il campo degli Aquilotti di Pavia con un perentorio otto a due. Si devono invece accontentare di una vittoria e una sconfitta gli Allievi allenati da

Massimo Luvùè che dopo aver seppellito di reti il malcapitato Cilavegna (dieci a zero) cadono, seppur di misura, sul terreno del Pro Vigevano a causa anche di alcune incertezze difensive; tre a due il risultato finale. Stessa sorte per i giovanissimi di mister Reina che perdono a Landriano con l'identico punteggio alla prima uscita ma si riscattano nella successiva partita sconfiggendo per quattro a zero il Pro Vigevano. Buono invece l'esordio dei Pulcini classe 1994 di Luigi Roman vincenti per sei a tre in quel di Cilavegna, mentre si vedono costretti a cedere le armi contro un forte Superga vittorioso per tre a uno. Ancora al palo gli Esordienti B di Giuseppe Bianchi sconfitti dal Bereguardo per quattro a zero e dal Garlasco per due a uno.

GILIANO SCOTTI

CdG PALLAVOLO

**Settore Pallavolo, nono anno al TOP**

Più che mai deciso il riavvio della stagione per ragazzi e ragazze della pallavolo appartenenti alla Polisportiva Centro della Gioventù Motta Visconti, divenuta la più grande associazione sportiva locale. A ridosso del suo decimo anno di vita (si festeggerà il prossimo settembre 2004), il settore pallavolo ha preparato (meglio dire "cesellato") le due squadre più importanti del "gruppo": la maschile che affronterà il campionato di prima divisione e la femminile, che giocherà nel campionato di seconda divisione. Ricordiamo che entrambe le formazioni, dopo aver disputato ottimi campionati, hanno ottenuto il passaggio di categoria nella scorsa stagione. E proprio per non farsi trovare imprepa-

rati, per entrambe la dirigenza ha lavorato molto per "rinforzare" l'organico, cercando soluzioni appropriate per quei ruoli dove si erano evidenziate le maggiori difficoltà nella scorsa stagione.

Anche quest'anno, i ragazzi e le ragazze che si sono aggiunte alle formazioni, trasferitesi da altre società sportive, sono arrivate a costo zero, attratti dalla bontà del progetto complessivo mostrato dalla Polisportiva e dalla capacità di "convincimento" dei dirigenti ed in particolare modo di Alessandro Caramia. I ragazzi contano quindi di ben figurare nel campionato di prima divisione, ben sapendo che, nel caso di vittoria finale, si aprirebbero le porte del campionato serie D regionale, che determinerebbe un fortissimo impatto - anche economico - per tut-

Continua a pagina 22

**NON  
SOLO  
PANE**

# Bereguardo

CARABINIERI 0382 928 063 (112) - EMERGENZA SANITARIA 118 - GUARDIA MEDICA 8488 818 18		Provincia PV - C.A.P. 27021	
Municipio	0382 930 362	Parrocchia Zelata	0382 928 170
Polizia Municipale	0382 930 436	Scuola Materna	0382 928 173
Biblioteca Comunale	0382 930 362	Scuola Elementare	0382 928 095
Piscina Comunale	0382 930 747	Scuola Media	0382 928 095
Poste Italiane	0382 928 018	Farmacia D.ssa Merisio	0382 928 688
Parrocchia S. Antonio	0382 928 032	Vigili del Fuoco	115
		Ufficio Acquadotto	0382 928 324
		ASM Pavia	0382 434 611
		Gas Metano Pavese	0382 928 594
		"Punto di Vista"	0382 930 524
		D.ssa Monica Scialoja medico veterinario	0382 930 773

**NON SOLO PANE**

Via Garibaldi, 18  
**CASORATE PRIMO (PV)**  
Tel. 02 9056039

Piazza S. Cornelio, 2  
**TRIVOLZIO (PV)**  
Tel. 0382 930670

Comune di Bereguardo - Indirizzo di Posta Elettronica: comune\_di\_bereguardo@libero.it

**BEREGUARDO TUTTI GLI APPUNTAMENTI CHE CARATTERIZZANO ANCHE QUEST'ANNO LA FESTA PATRONALE**

## ECCO PERCHÉ il Sindaco è stato sfiduciato

### La lista "Vivere Bereguardo" spiega i motivi della scelta fatta ma ora vuole solo pensare al futuro ed alle elezioni

di ELISABETTA PELUCCI

**D**opo un periodo di silenzio, voluto per prendere le distanze da una situazione arroventata dalle polemiche feroci seguite alla caduta della Giunta Tornielli, la lista "Vivere Bereguardo" Forza Italia ha deciso di far conoscere, attraverso una lettera aperta ai cittadini, le motivazioni che hanno spinto Roberto Battagin e Pierluigi Valli a firmare la lettera di sfiducia al Sindaco e a dare le dimissioni da consiglieri comunali.

«Tra le situazioni più scottanti, l'indecorosa situazione del cimitero, dove i lavori non conclusi di costruzione di nuovi loculi e dovevano accollarsi le spese di smaltimento rifiuti». Sul fronte sociale, Valli e Battagin ritengono che ben poco sia stato fatto per giovani, donne e anziani, e nulla è stato fatto per l'abbattimento delle barriere architettoniche; in compenso l'addizionale Irpef è aumentata e non diminuita.

**«Il Piano regolatore non è stato fatto nell'interesse del cittadino»**

La raccolta differenziata dei rifiuti non è mai partita, si sono eliminati i cassonetti, reintrodotti i sacchi neri e le tariffe sono aumentate. Sul fronte sicurezza, «malgrado le promesse elettorali, la caserma dei Carabinieri non è stata realizzata ed è concreto il rischio che venga trasferita altrove; con le precedenti ammini-

strazioni i vigili urbani erano due, ora l'organico è composto da un solo vigile che, dopo l'accordo per il servizio associato di polizia locale stilato con i comuni di Trovo, Trivolzio e Motta Visconti, è pagato dal comune di Bereguardo ma risponde alle direttive del comando di Motta». I lavori alla scuola materna, che doveva essere pronta per il nuovo anno scolastico, non sono terminati e i tempi rischiano di allungarsi. «Abbiamo riscontrato l'irregolarità dei parcheggi a pagamento al Ponte di Barche, per la chiusura dei quali ci siamo battuti: i soldi incassati non andavano al comune di Bereguardo, quindi non portavano alcun beneficio ai cittadini, che in più

avevano accollarsi le spese di smaltimento rifiuti». Sul fronte sociale, Valli e Battagin ritengono che ben poco sia stato fatto per giovani, donne e anziani, e nulla è stato fatto per l'abbattimento delle barriere architettoniche; in compenso l'addizionale Irpef è aumentata e non diminuita.

**E** arriviamo al Piano Regolatore Generale: «A nostro giudizio non è stato fatto nell'interesse della cittadinanza perché non sono state date adeguate garanzie che tutelino tutti i cittadini in eguale misura, così come non sono state identificate aree per l'edilizia economica popolare, zone destinate a verde pubblico, zone per l'installazione di anten-

ne di telefonia mobile, soluzioni a salvaguardia delle attività commerciali del paese... Anche il depuratore, completato in ritardo tra mille traversie, non è sufficiente a supportare la crescita prevista dal PRG. In più non è stata accettata la nostra richiesta

di trasparenza amministrativa, stabilita dalla legge, che prevede che i consiglieri comunali coinvolti fino al quarto grado di parentela non hanno diritto al voto e devono uscire dall'aula».

**E** veniamo all'Unione dei Comuni: Battagin e Valli in linea di principio non sono contrari, ma ne contestano la gestione, risultata fallimentare: «Le finalità dell'Unione riguardano la scuola, manutenzione e pulizia strade, polizia locale, biblioteca, cimit-

ri, protezione civile... e i risultati attuali sono: il vigile lo paghiamo noi ma la sede di comando è a Motta Visconti; i due operatori ecologici li paghiamo noi ma devono svolgere lavori anche nel comune di Trovo. Inoltre il Presidente dell'Unione e i componenti del comune di Trovo hanno rinunciato all'indennità comunale per riceverla dall'Unione (circa 19.000 euro annui oltre ai contributi di legge) e siccome l'Unione deve avere un segretario dobbiamo aggiungere un costo ulteriore. E' vero che questa

prassi è prevista dalla legge, ma a noi sembra un doppio che costa, non porta benefici concreti, sminuisce il ruolo del nostro comune e non porta miglioramenti ai cittadini». Sentiti proprio in questi giorni, Roberto Battagin e Pierluigi Valli hanno ribadito comunque la loro volontà di dire basta alle polemiche e di chiudere con il passato, perché ora vogliono guardare al futuro con serenità e lavorare a un progetto che possa restituire a Bereguardo il ruolo che merita.

**BEREGUARDO Istantanee d'autore firmate da Damiano Bassanini per il 3° Palio**

### Tradizione che si rinnova il Palio delle CONTRADE



IMMAGINE: DAMIANO BASSANINI

**L**asciamo alle belle immagini del fotografo Damiano Bassanini di Besate il compito di raccontare la Terza Edizione del Palio delle Contrade, che anche quest'anno durante la 77ma Fiera di S.Zeno ha richiamato un folto gruppo di partecipanti alle varie prove di

abilità, alla giostra, alla sfilata in costume e alla Corsa degli Asini. E' stato proprio per ridare la giusta collocazione alla corsa degli asini senza perdere le tradizioni della comunità, che è nato il Palio delle Contrade: l'antica corsa, nata come gara tra gli agricoltori con gli asinelli che



IMMAGINE: DAMIANO BASSANINI

impiegavano nei campi, rischiava nel tempo di perdere i suoi connotati più genuini. Con il Palio si è riusciti a recuperare questi valori, coinvolgendo

### LE ANTICHE CONTRADE DEL PAESE

*E' possibile conservare usi e costumi, tradizioni popolari e usanze sociali, solo se c'è la volontà di perpetuarli nel tempo: fedeli a questo principio, a Bereguardo con il 3° Palio delle Contrade si è rinnovato un atteso appuntamento. Nelle immagini in alto, il fantino della contrada Tumbon che taglia il traguardo, insieme all'asino vincitore.*

le contrade - Cuntrà, Curti, Tumbon, Piasò, San Zin, La Sla, La Rueda, Vigna dal Per e Boffalora - a far rivivere la tradizione, importante per gli anziani che vedono perpetuarsi una manifestazione in cui hanno lavorato e creduto, e per i giovani che devono conoscere il valore delle tradizioni.

## Pedicure Podologo

Centrone Antonetta

- ◆ Trattamenti unghie incarnite
- ◆ Ortesi in silicone per dita a martello e alluce valgo
- ◆ Verruche plantari
- ◆ Callosità dolorose
- ◆ Deformazioni delle dita
- ◆ Distrofia delle unghie
- ◆ Tutto per la cura del piede

SI ESEGUONO PLANTARI SU MISURA  
CURA E PREVENZIONE DELLE  
PATOLOGIE DEL PIEDE DIABETICO E DELLE  
ALTRE SINDROMI DOLOROSE  
STRUMENTARIO STERILE

Per informazioni e appuntamenti:  
via Borgomaneri, 69 - MOTTA VISCONTI (MI)  
Tel. 02 9000 9357

## R.C.S.

Rigenerazione Consumabili di Stampa



### Vuoi risparmiare?

Per privati, aziende, uffici

A Casorate Primo è operativo il nostro Laboratorio per la rigenerazione e ricarica delle vostre cartucce per stampanti elettroniche, con costi dimezzati rispetto al nuovo

Trattiamo:  
- TONER per stampanti laser, fotocopiatrici e fax;  
- INCHIOSTRI specifici per stampanti inkjet;  
- NASTRI per stampanti ad aghi.  
Pressa e consegna a nostra cura, previo accordo telefonico, anche per singole cartucce.

Per ulteriori informazioni  
e per preventivi senza impegno:  
**R.C.S. Tel./fax 02 900 97 521**  
cell. 333 94 92 746

## STUDIO FOTOGRAFICO DAMIANO BASSANINI



**CERIMONIE**

TEL/FAX 02.90098029-336.3835988  
VIA B.PISANI, 8 20080 BESATE (MI)

MARCIGNAGO IN APERTURA DELLE CELEBRAZIONI DELLA FESTA PATRONALE CON IL SINDACO CREMASCHI

# MARCIGNAGO inaugura il Polifunzionale

di ELISABETTA PELUCCHI

**V**enerdì 17 ottobre è stato inaugurato a Marcignago il nuovo Edificio Polifunzionale; collegato all'attuale palazzo del Comune, il nuovo edificio è strutturato come Poliambulatorio al piano terreno, Sala del Consiglio e Sala Biblioteca al superiore.

Il sindaco Angelo Cremaschi ha presentato l'opera, fortemente voluta dalla sua amministrazione, e realizzata per garantire ai cittadini nuovi spazi e servizi: l'edificio, sorto al posto di un diricato cascinale, è stato costruito rispettando all'esterno le linee architettoniche degli edifici circostanti ma utilizzando all'interno tecniche e materiali innovativi, con tutti i parametri che garantiscono l'accesso ai disabili. Il costo totale dell'opera è di circa un miliardo e 300 milioni delle vecchie lire.

Alla cerimonia erano presenti molti esponenti dell'Amministrazione Provinciale e Regionale - il Prefetto di Pavia Guglielmi, il Vice-presidente della Regione Rimondi, l'Assessore Regionale Abelli - che hanno espresso parole di apprezzamento per l'opera, i Sindaci dei comuni vicini e tanti cittadini che, conclusa la cerimonia, hanno visitato i modernissimi ambulatori medici al piano terreno, le ampie e luminose sale della biblioteca e del consiglio al piano superiore.

**Alla cerimonia erano presenti molti esponenti della pubblica amministrazione**



Nelle foto a sinistra l'esterno dell'edificio e il saluto del sindaco Cremaschi.



## Poliambulatorio al piano terreno, Sala del Consiglio e Sala Biblioteca invece al piano superiore

**In BREVE**  
**Yoga insieme**

È iniziato martedì 14 ottobre il Corso di Yoga organizzato dal Comune di Bereguardo

con l'insegnante Luana Ancarani: come gli scorsi anni, due sono gli appuntamenti settimanali presso la sala Capriata del Castello, il martedì e il giovedì dalle 21 alle 22,30. Per informazioni e iscrizioni rivolgersi agli uffici comunali.

**CLUB MODELLISMO PAVESE APPUNTAMENTO MENSILE CON GLI APPASSIONATI DI MODELLISMO**

## La seconda **BORSA** si terrà il 2 maggio

**L'**intensa attività delle Associazioni di Bereguardo e nuovi impegni richiesti al nostro Club ha determinato lo spostamento definitivo della data della 2ª Borsa Scambio di Modellismo di Bereguardo, che si terrà quindi il 2 maggio 2004. È stato garantito come sempre l'impegno della Pro Loco in un rinnovato spirito di collaborazione tra le varie associazioni, ribadito il 5 e 6 ottobre scorso durante la 77ª Fiera di Bereguardo, con l'intento di dare a tutti coloro che lo desiderino dei momenti di aggregazione, svago e cultura.

È stato proprio questo lo spirito che ci ha animato nella partecipazione alle manifestazioni di S. Leonardo il 5 e a Linarolo il 12 di ottobre, dove tra gli altri sono stati esposti

per la prima volta i diorami ferroviari dei soci Mario Scuderi e Gianluigi Barbieri, e parte della pregevole collezione di automodelli anni 40-50 del socio Alessandro Fregosi.

Il prossimo appuntamento ormai tradizionale è quello del 25-26 ottobre per il "Classic Motors" al centro fieristico di Lacchiarella, dove il CMP esporrà in un ampio spazio numerosi modelli: vi aspettiamo e vi ricordiamo che la manifestazione sarà imperniata



**È ormai imminente l'attivazione del sito [www.modellismopavese.it](http://www.modellismopavese.it)**

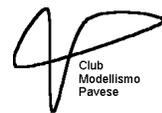
Nelle foto, due immagini degli allestimenti di Linarolo e di S. Leonardo dove tra gli altri sono stati esposti per la prima volta diorami ferroviari e automodelli anni 40-50.

[alfonsodal@libero.it](mailto:alfonsodal@libero.it)  
[gsantagostini@libero.it](mailto:gsantagostini@libero.it)

[www.modellismopavese.it](http://www.modellismopavese.it) - Tel. 0382 926502 - 0382 930524 - Fax 0382 930524

sul mercato delle Auto e Moto d'epoca. È ormai imminente l'attivazione del nuovo sito del CMP all'indirizzo [www.modellismopavese.it](http://www.modellismopavese.it) che vuole essere un punto di incontro e di informazione per tutti gli appassionati.

**S**e siete interessati a scoprire e avvicinarvi all'affascinante mondo del modellismo, vi ricordiamo che il CMP Club Modellismo Pavese è un vero club di amatori del modellismo con la sede ufficiale nella magnifica cornice del Castello di Bereguardo: vi aspettiamo in occasione delle prossime riunioni che si terranno il 20 ottobre e il 10 novembre alle h.21.



**Baby Shop**

Abbigliamento da 0 a 14 anni e Premaman

**Vasto Assortimento Abiti da Cerimonia**

**CASORATE PRIMO (PV)**  
Piazza Contardi - Tel. 02 905 10 80

Segue da pagina 19

**"La Mottese parte con il singhiozzo"**

## CGD PALLAVOLO MOTTA VISCONTI

Segue da pagina 20

ta la Polisportiva. La squadra è già cimentata con una amichevole, conclusasi con una sconfitta per 3 a 1, contro una formazione di categoria superiore (Magenta, serie D); la gara, al di là del risultato, ha fornito buone indicazioni a mister Turri, in "difficoltà" nello scegliere l'alzatore. Infatti per questo ruolo dispone di tre ragazzi, due dei quali, purtroppo, stanno smaltendo postumi di un infortunio. Molto bene si sta comportando anche la prima squadra femminile, che però lamenta già un infortunio che speriamo non sia serio, occorso ad Arianna Franchi durante un allenamento. Tutta la Polisportiva "tifa" per Arianna affinché si possa rimettere rapidamente per tornare a giocare.

Ai nastri di partenza anche le altre formazioni: la seconda squadra maschile, la seconda squadra femminile, l'under 17 femminile, un nuovo gruppo di ragazze di 11-12 anni, ed i gruppi di minivolley, le cui fila sono in continuo aumento. Tutti questi gruppi (complessivamente ci sono oltre ottanta tesserati per il settore pallavolo e oltre 140 per il settore calcio) metteranno sotto torchio le strutture che il comune conce-

## MOTTA VISCONTI LO SPORT DEL MESE

ne che poi suo malgrado fallisce il secondo penalty della stagione. Ma il raddoppio avviene sull'ennesimo calcio piazzato, realizzato da Franchi; sembra quindi tutto facile, però un rigore trasfor-

mato dai padroni di casa a dieci minuti dalla fine rende il finale vibrante, ma la Mottese resiste e porta a casa l'intera posta in palio. Decisamente brutta invece la prestazione dei nostri ragazzi alla quarta giornata in casa contro l'ostica formazione del San Giorgio Gropello; la Mottese mostra nell'occasione la faccia peggiora e viene occupata sull'unica iniziativa ospite del primo tempo. Nella ripresa le cose non migliorano con gli avversari che gestiscono al meglio il vantaggio. Soltanto nel quarto d'ora finale la Mottese ha una reazione d'orgoglio che produce una traversa di Atzeni e un colpo di testa di Beghi, salvato sulla linea a portiere battuto: troppo poco però per evitare la sconfitta! [gs]

CDG PALLAVOLO

## FONDIARIA - SAI

DIVISIONE SAI

AGENZIA GENERALE DI MOTTA VISCONTI

SIAMO LIETI DI POTERVI OFFRIRE  
UN SERVIZIO PERSONALIZZATO PER OGNI  
VOSTRA ESIGENZA ASSICURATIVA

CONSULENTI E ASSICURATORI  
GIUSEPPE E MARCO GANDINI

20086 MOTTA VISCONTI  
PIAZZETTA S. AMBROGIO 2  
TEL. 02 90009092 - FAX. 02 90009030  
E-MAIL: [saimottavisconti@tiscali.it](mailto:saimottavisconti@tiscali.it)

Da Francesca  
Follie di Moda

Abbigliamento  
Donna - Uomo - Intimo  
Via 4 Novembre, 8  
20080 Besate (MI)  
Tel. 02 90 50 297

# Besate

CARABINIERI 02 90 000 004 (112) - EMERGENZA SANITARIA 118 - GUARDIA MEDICA 02 94 66 777 Provincia MI - C.A.P. 20080

Municipio	02 905 09 06	Scuola Materna	02 905 09 66	Vigili del Fuoco	02 94 66 666
Polizia Municipale	02 905 09 06	Scuola Elementare	02 905 01 10	AMAGA	02 94 96 06 63
Biblioteca Comunale	02 900 98 165	Scuola Media	02 905 02 65	Elettricità	02 94 967 218
Poste Italiane	02 905 09 03	Farmacia D.ssa Vitali	02 905 09 17	Piscina Motta Visconti	02 90 007 505
Parrocchia S. Michele	02 905 09 08	Ambulatorio	02 905 09 52	Redazione	
Suore Orsoline	02 900 98 177	Ospedale Carlo Mira	02 900 401	"Punto di Vista"	0382 930 524

Da Francesca  
Follie di Moda

Abbigliamento  
Donna - Uomo - Intimo  
Via 4 Novembre, 8  
20080 Besate (MI)  
Tel. 02 90 50 297

Comune di Besate - Indirizzo di Posta Elettronica: segreteria@comune.besate.mi.it

CARA BESATE UNO DEI PIÙ SIGNIFICATIVI LUOGHI SIMBOLO DEL PASSATO, SORPASSATO DALLA MODERNITÀ

## QUEL GIORNO andavamo tutte al lavatoio

Il lavatoio esiste ancora oggi fra l'erba secca e l'incuria di tutti perché ormai non serve più. Ma sta lì e ci starà perché i besatesi...

di MATILDE BUTTI

**V**erso S. Rocco in una conca erbosa della vallata circostante, sulla strada e sulla roggia denominate Sgalgina c'è un lavatoio di pietra.

Da qui, la storia che segue, quella di un passato a noi vicino, eppure tanto lontano. La storia di un'atmosfera ma più che un'atmosfera, di una poesia.

La poesia della lavandaia che lavava e lavava fra il mormorio sommesso della roggia e il fruscio delle fronde mosse dal venticello... della lavandaia... che lavava al contatto diretto con la natura.

E' la storia di casa nostra prima che il boom del progresso entrasse nelle nostre case con la sua gamma di elettrodomestici. Tanto tempo fa dunque, la nostra storia si apriva così: era l'anno 1949 quando il duca Marcello Visconti Di Modrone concesse l'autorizzazione a costruire un lavatoio pubblico sulla

roggia Sgalgina. Nella seduta consiliare del 17-12-49 il Consiglio comunale presieduto dal sindaco Domenico Zucchelli all'unanimità approvò il progetto.

La Sgalgina scorreva alla periferia del paese, a S. Rocco per ben intenderci ed era comoda e vicina. Sentite che cosa disse una besatese piuttosto indiovolata e che del lavare se ne intendeva: "Io mi sento già una sicura".

sasso costruito sul ciglio della strada fu meglio delle vetrine illuminate e la gente di Besate lo usava e vi si affacciava come su un balcone fiorito e nessuno rimpiangeva la riva della roggia dall'erba alta e cosparsa di violette e di profumo. Quasi tutti

avevano diviso inconsciamente la loro vita in "prima e dopo" il lavatoio perché la fatica si era alleggerita. E le massaie arrivando non più con la carriola ma con il fagotto avevano il volto sorridente e la loro semplicità aveva il sapore della campagna.

Tante donne lavavano insieme una accanto all'altra. Tanta acqua, tanti panni lavati e sciacquati come in un guizzo fra il gorgoglio dell'acqua corrente e limpida. Tante voci e un parlotare fitto, fitto, oltre il quale la voce dell'acqua non si sentiva più.

**T**anti ricordi... Belli come tanti sorrisi... come tante carezze...! Eccone uno: la dinastia delle belle "carriole", sparita! Eccone un altro: festa grande e autorità all'inaugurazione.

Il lavatoio esiste ancora oggi fra l'erba secca e l'incuria di tutti perché ormai non serve più. Ma sta lì e ci starà... perché le leggi dei Besatesi dicono: Quod factum est, factum est.

### E' una storia di casa nostra, prima del boom industriale

Senza bisogno di altre parole, sbirciando le sue vicine che non avevano aperto bocca toccò il mastello a portata

di mano e con baldanza e enfasi disse: "Laverò questo e quest'altro immaginando un lavatoio perfino di marmo..."

E nella sua mente lo metteva accanto alla bomboniera, alla vincita al lotto, insomma all'arrivo della fortuna. Balzava all'occhio qualcosa di strano... e infatti a parlare, era la moglie di un consigliere comunale, se non la pubblicità in atto di quei giorni. Resta di fatto che il lavatoio di

AMICI ANIMALI APPUNTAMENTO CON LA DOTT.SSA PAOLA VIGONI

## AGGRESSIVITÀ? È un problema

Da cosa nasce l'ostilità di alcune razze canine verso di noi?

**U**ltimamente la cronaca pullula di racconti di persone aggredite da cani. Viene da chiedersi: quali misure possiamo adottare per difenderci? Comprendo la crescente preoccupazione e capisco che dopo i recenti avvenimenti, determinate razze non siano più guardate con gli stessi occhi di prima. Non ritengo il caso di entrare in polemica con i giornalisti, che spesso usano toni apocalittici e allarmistici. E' d'altronde innegabile che alcuni cani siano più territoriali di altri. Non

a caso parlo di territorialità e non d'aggressività, perché alcune razze hanno sviluppato più di altre l'atteggiamento di difesa del loro territorio. Sentendosi minacciati possono reagire aggredendo l'intruso, anche quando quest'ultimo non è altro che un innocuo passante. Senza pretendere di sostituirmi all'autorità competente, ritengo che sarebbero utili alcuni consigli: per esempio non acquistare

molossoidi solo perché sono di moda, soprattutto se non si ha abbastanza polso e tempo per occuparsene. Quindi non farsi convincere da alcuni allevatori che fanno di tutto per poter "piazzare" la propria razza. Quando si acquista un cane bisogna considerare anche lo spazio che avrà a disposizione (un doberman tenuto in un appartamento piccolo senza avere la possibilità di portarlo più volte

il giorno a correre all'aperto, non sarà sicuramente un animale felice).

Nell'addestramento bisogna tenere conto di non incrementare l'aggressività anzi, bisogna limitarla. Inoltre sarebbe auspicabile che tutti i cani negli ambienti pubblici girassero con la museruola o tenuti al guinzaglio.

Questo non vuol dire sacrificare il nostro animale ma semplicemente farlo accettare anche da quelle persone che non gradiscono la sua presenza. Sono del parere che ci vuole solo "buon senso".

D'altro canto non c'è bisogno di esagerare nel temere il proprio cane o persino aver l'idea di sbarazzarsene come ultimamente mi è capitato di vedere.

Dott.ssa PAOLA VIGONI  
Medico Veterinario

Non farsi convincere da allevatori che cercano di "piazzare" la propria razza



Matrimoni e...

Laura Marinoni di Miceli FOTOGRAFA  
Tel. 02.9051494 - cell. 349.7536793  
Casorate Primo (PV) - www.dmiceli.it

ANNUNCIO



Persona seria e capace di 30 anni  
**CERCA IMPIEGO**  
pomeridiano di segretaria e/o impiegata.  
Tel. 328 5453545



**D.G. IMPIANTI ELETTRICI**

di Domenico Gesualdo

- Impianti elettrici civili e industriali
- Impianti citofonici e videocitofonici
- Automazione cancelli
- Manutenzioni

**SEDE E MAGAZZINO:**

Via C.Tosi, 27/b  
27022 - Casorate Primo (PV)  
Telefono e fax 02.90097942  
Cellulare 338.9898117  
E-mail: monster.dg@tiscali.it

ANNUNCIO



Ragazza bella presenza  
**CERCA LAVORO**  
part-time pomeridiano come commessa, in zona  
Tel. 328 9652878

LA FABBRICA DI OREFICERIA E GIOIELLERIA

# JANDELLI

S.P.A.

Via Brioschi, 52 - Milano Tel. 02 8951 1232 - 335 7081 852

## Vende l'oro con questa formula

- Ricavare da un giornale quotidiano il prezzo al grammo dell'oro
- Aggiungere Euro 1,81 (L. 3.500) al grammo per lavoro e IVA
- Si ottiene così il prezzo al grammo dell'oro lavorato

**Gioielleria 40% di sconto**  
**Argenteria a prezzo di fabbrica**  
**Orologeria 20% di sconto**  
**Riparazioni a prezzi di fabbrica**  
**Fedi matrimoniali al prezzo del giornale + Euro 1,29 (L. 2.500)**  
compresa l'incisione, come augurio agli sposi

CONVENZIONATO

Vendita in fabbrica: lunedì chiuso tutto il giorno

dal martedì al venerdì ore 10.00/13.00 - 15.00/19.15  
Sabato orario continuato ore 10.00/19.15

Ad ogni acquisto richiedete la TESSERA FEDELTA' per usufruire di ulteriori facilitazioni

# Macchine da Cucire

# PFAFF & SINGER

## Vendita e Assistenza

### RIPARAZIONE DI TUTTE LE MARCHE



**IDT**  
**DOPPIO TRASPORTO**  
**INTEGRATO**

Un'esclusività Pfaff! Trasporto del tessuto da sopra a sotto!

**EMMEBI** s.a.s. Via Santagostino, 32 - 27022 CASORATE PRIMO (PV) Tel 02 900 59 084 - Cell. 337 36 76 29

**EMMEBI** s.a.s. Via del Gigante, 3 - 20025 LEGNANO (MI) Tel. 0331 549542